

HARMONIE

LE MAGAZINE D'INFORMATION
DE MONTPELLIER AGGLOMÉRATION

N° 286 • SEPTEMBRE 2011
www.montpellier-agglo.com



Dossier p. 25

ÉcoCité

VIVRE ENSEMBLE DURABLEMENT

ÉVÉNEMENT → p.4

LES 16, 17 ET 18 SEPTEMBRE
40 auteurs
planchent
à Odysseum



★
tour
de la bulle

SOMMAIRE



p. 4



p. 25



p. 42

ÉDITO p. 3

ÉVÉNEMENT p. 4

O'TOUR DE LA BULLE : 40 AUTEURS PLANCHENT À ODYSSEUM

CLIN D'ŒIL DE L'ÉTÉ p. 6

ACTU p. 7

GYMNASTIQUE RYTHMIQUE : DU 19 AU 25 SEPTEMBRE, LES CHAMPIONNATS DU MONDE À L'ARENA → 7

ENVIRONNEMENT : OFFREZ UNE SECONDE VIE À VOS ENCOMBRANTS → 8

ÉCONOMIE : MONTPELLIER AGGLOMÉRATION ACCUEILLE LE 1^{er} CONGRÈS SINO-EUROPEEN EN EUROPE → 9

CONSEIL D'AGGLO p. 10

J - 215 TRAMWAY LIGNES 3 ET 4 p. 12

LIGNE 3 : UNE AVENUE DE LODÈVE TRANSFORMÉE

SERVICES PUBLICS p. 14

PATRIMOINE : LATTES - MURVIEL - LÈS - MONTPELLIER, UN VOYAGE À TRAVERS LE TEMPS → 14

CULTURE : « GALLIMARD, UN SIÈCLE D'ÉDITION », L'EXPOSITION-ÉVÉNEMENT DE LA RENTRÉE → 16

RÉSEAU DES MÉDIATHÈQUES : UNE RENTRÉE RICHE EN NOUVEAUTÉS → 18

ENVIRONNEMENT : BIEN TRIER LES PAPIERS ET CARTONS → 19

SPORT : DES RECRUES DE CHOIX → 20

ÉCONOMIE : ZONE FRANCHE URBAINE, DES EMPLOIS À PRÉSERVER → 22

SOLIDARITÉ : THIERRY BALIX, « SE DÉPLACER N'EST PLUS UN HANDICAP » → 23

RÉSEAUX SOCIAUX : L'INFORMATION EN PARTAGE → 24

DOSSIER p. 25

ÉCOCITÉ : VIVRE ENSEMBLE DURABLEMENT

VIE DES CHANTIERS p. 32

EAU POTABLE : DES ÉQUIPEMENTS REMIS À NEUF

VIE DES COMMUNES p. 33

PERSONNAGES D'HIER ET D'AUJOURD'HUI p. 38

PERSONNAGE D'HIER : GIRAL, DYNASTIE D'ARCHITECTES → 38

PERSONNAGE D'AUJOURD'HUI : GENEVIÈVE DUCHÉ, FÉMINISTE DE TOUJOURS → 39

ITINÉRAIRE GOURMAND p. 40

LA CARTHAGÈNE DE RIEUCOULON

AGENDA p. 41

COUP DE FOUDRE : LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE DANS L'AGGLOMÉRATION

CARNET D'ADRESSES p. 46



HARMONIE
Directeur de la Publication :
Alain Barrandon

Rédaction :
Stéphanie Iannone,
Rachel Bellinguez

Maquette :
Laure Verdier,
Sébastien Gallet
Direction de la Communication

Photos :
Montpellier Agglomération
Vincent Daverio, Cécile Marson,
Christophe Ruiz
sauf mention

Iconographie :
Patrick Jouhannet

Impression :
Chirripo
Tél. : 04 67 07 27 70

Distribution :
Chirripo : 04 67 07 27 70

Tirage : 220 000 exemplaires

Dépôt légal : Septembre 2011
Direction de la communication,
Communauté d'Agglomération
de Montpellier
50 place Zeus - CS 39556
34961 Montpellier cedex 2
Tél. : 04 67 13 60 00.
www.montpellier-agglo.com



Ce magazine est imprimé
sur du papier 100 % recyclé

Vous pouvez consulter le numéro du mois ou les archives d'Harmonie sur www.montpellier-agglo.com

UNE RENTRÉE SOUS LE SIGNE DE L'INNOVATION



J'ai souhaité vous présenter dans ce numéro d'*Harmonie* un projet qui va transformer notre territoire dans les décennies à venir : ÉcoCité de Montpellier à la mer. Labellisé et très observé au niveau national, ce projet ouvre une nouvelle voie dans l'aménagement du territoire et des modes de vie. L'idée centrale, qui irrigue chaque élément de cette gigantesque opération, est de replacer le citoyen au cœur de la ville de demain.

Montpellier Agglomération propose ainsi une conception innovante de l'aménagement, qui combine logement, développement économique, environnement et cadre de vie. Quatre communes, Montpellier, Castelnau-le-Lez, Lattes et Pérols, sont concernées, avec des projets propres à chaque site. Pour autant, avec un référentiel commun et des orientations partagées, c'est l'ensemble de l'agglomération qui bénéficiera de la dynamique impulsée autour d'ÉcoCité, le long de la ligne 3 de tramway.

Dans le cadre de ce projet, je veux promouvoir une vision décrochée de l'action publique, où chaque élément renforce l'autre, une approche globale et concertée, où l'on retourne les obstacles pour en faire des atouts, où l'on combine les exigences pour faire émerger une solution.

*« Je vous invite
à faire vivre notre
communauté sur la
toile ! »*

Des projets comme ÉcoCité, les collectivités ne pourront les mener que pour autant que leur territoire ait un sens. Cependant, sous les ors de la Préfecture se prépare une refonte de notre découpage intercommunal, au travers de l'élaboration du Schéma Départemental de Coopération Intercommunale. Chaque département doit ainsi reprendre le contour de ses intercommunalités pour répondre aux nouvelles exigences de la loi.

*« ÉcoCité de Montpellier
à la mer, un projet
qui va transformer
notre territoire dans les
décennies à venir »*

Ce que la Communauté d'Agglomération de Montpellier avait eu le courage d'inscrire ouvertement dans le débat public, en invitant d'autres intercommunalités proches au rapprochement, l'État le reprend aujourd'hui dans une procédure plus tamisée et dans la méconnaissance de votre quotidien. Plutôt que d'interroger les habitants sur là où ils travaillent, vont faire leur courses ou se divertir, le nouveau découpage se contente d'opérations mathématiques, pour obtenir suffisamment d'habitants par communauté de communes ou d'agglomération.

À mes yeux, une intercommunalité est un bassin de vie avec des quotidiens différents et des projets communs. Notre collectivité ne se réduit pas naïvement à une somme d'individus et c'est pour cette raison que j'ai voté contre le Schéma Départemental de Coopération Intercommunale qui nous était proposé en Préfecture. Nos territoires doivent avoir un sens, pas seulement une logique, qui plus est comptable. C'est ainsi que nous serons en mesure de porter des projets de vie et d'avenir. ♦

C'est la rentrée et votre agglomération vous a préparé quelques innovations qui, nous l'espérons, amélioreront votre quotidien et renforceront notre cohésion dans un début d'année que le gouvernement annonce rigoureux.

Une rentrée avec plus de services et la mise à l'essai des bus sur demande, à Castelnau-le-Lez. C'est une mesure que nous voulons étendre sur l'ensemble de l'agglomération, afin de mieux desservir les habitants en fonction de leurs besoins et de maintenir un service de transport en commun, même aux arrêts peu fréquentés.

Une rentrée avec plus de proximité aussi et le lancement, dès la première quinzaine de septembre, de la page officielle de Montpellier Agglomération sur Facebook. S'informer, partager, commenter, réagir,... : autant de possibilités qui renforcent notre attachement et notre implication locale, à l'instar de notre agglomération, qui rassemble 31 communes et près de 450 000 habitants.

Je souhaite que nous combattons l'idée, trop répandue, d'une administration lointaine et obscure. À mes yeux, le service public est indissociable de ceux qu'il sert et c'est aussi notre mission que d'intéresser le plus grand nombre à la chose publique.

Je vous souhaite une excellente rentrée
 Jean-Pierre Moure

Président de la Communauté
d'Agglomération de Montpellier
Maire de Courmoussac

GRATUIT LES 16, 17 ET 18 SEPTEMBRE

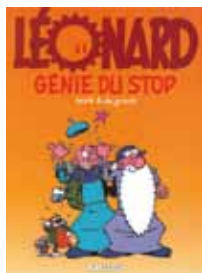


40 AUTEURS PLANCHENT À ODYSSEUM

Une quarantaine de scénaristes et de dessinateurs de BD participeront les 16, 17 et 18 septembre à la 4^e édition d'O'tour de la bulle. Ce festival, organisé par Montpellier Agglomération et Sauramps Odysée, est un moment unique de rencontre avec le public. Petit abécédaire de ces virtuoses du 9^e art à découvrir ou redécouvrir en famille, place du XX^e siècle.

A comme **Alain Julié** ★ (*Les Vélomaniacs* - Éd. Bamboo). **Alexis Robin** ★ (*Priez pour qu'il n'écrive jamais votre histoire* - Éd. Bamboo), **Anouk Ricard** (*Coucou Bouzou* - Éd. Gallimard). **Aurel** (*Sarkozy et ses femmes* - Éd. Drugstore).

B comme **Bob de Groot** (*Léonard* - Éd. Lombard). Ce dessinateur et scénariste belge de 70 ans est une véritable star de la BD. Père notamment dès 1975, avec le dessinateur Turk, de l'inventeur loufoque ou « génie » nommé Léonard dont le 41^e tome est sorti au printemps dernier. Bob de Groot, c'est aussi des scénarios de *Lucky Luke* et *les aventures de Clifton*...



C comme **Christian Cailleaux** (*Les Longues traversées* - Éd. Dupuis). La Rochelle, Lisbonne, des marins perdus et des femmes rêvées illuminent le dernier album mélancolique de Christian Cailleaux scénarisé par Bernard Giraudeau, décédé en juillet 2010. **Cati Baur** ★ (*Quatre sœurs* - Éd. Delcourt). Cette jeune femme a débuté comme manutentionnaire chez les Éditions Delcourt. Influencée par le milieu dans lequel elle travaille, elle commence un blog dessiné dans lequel elle partage son quotidien grâce à une certaine Princesse Capiton... Son dernier album *Quatre sœurs* est l'adaptation du roman ado de Malika Ferdjouk. **Cédric Ghorbani** (*Le collège invisible. Les cancre* - Éd. Soleil). **Cécile Chicault** ★ (*La saga de Wolita* - Éd. Delcourt). **Curd Ridet** ★ (*Si, j'étais grande... Je serais maman* - Éd. Bamboo).

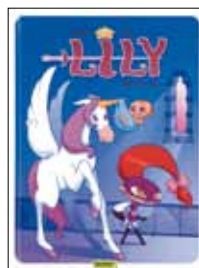


D comme **Dollphane** ★ (*Les Elfées* - Éd. Dargaud). Jeune dessinateur fou de mangas, Stéphane Dollégeal a débuté sa série des *Elfées* dans le magazine « Julie » dédié aux filles de 9 à 13 ans. Il met en scène quatre adolescentes fans de musique qui vont porter l'espoir de tout un peuple féérique...



Tous les auteurs d'O'tour de la bulle se prêtent au jeu des dédicaces comme Le Fab, de retour cette année à Odysseum.

E comme **Elsa Brants** (*Lily* - Éd. Dupuis). Lily est un peu la petite fille que cet auteur montpelliérain aurait voulu être : une jolie princesse maniant l'épée pour combattre les méchants... Et si en plus elle a un doudou magique, rien ne pourra l'arrêter ! **Ericka Sarmiento** (*Hairy.K* - Éd. Soleil).



F comme **Fabcaro** (*Steve Lumour, l'art de la winne* - Éd. Le Lombard). Né à Montpellier, Fabrice Caro dessine depuis son enfance. Il travaille pour diverses revues de bandes dessinées, de *l'Écho des Savanes* à *Fluide Glacial*. Ce dessinateur a aussi de nombreux autres talents : auteur-compositeur, musicien, chanteur, romancier... **Fred Neidhardt** (*La peur du rouge* - Éd. Delcourt).

G comme **Guillaume Lapeyre** (*Explorers. 20 000 lieues sous les mers* - Éd. Soleil).

J comme **Jean-Louis Marco** (*Mémoires d'un guerrier* - Éd. Gallimard). **Jean-Michel Renault** (*L'almanach du dessin de presse et de la caricature* - Éd. Patapan). Toutes les activités de Jean-Michel Renault participent d'un même vice, la curiosité, d'un même penchant, la jubilation, toujours en se délectant de son élixir de jouvence préféré : l'humour ! **Job** (*Yakari, l'ami des bisons* - Éd. Le Lombard). Fidèle à O'tour de la bulle, ce géant de la BD est de retour à Odysseum. Succès assuré. Sa présence mérite à elle seule le détour au festival de BD de Montpellier Agglomération !

K comme **Karine Bernadou** (*Canopée* - Éd. Atrabile). **Kmixe** (*Geek Battle* - Éd. Soleil).

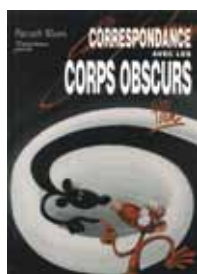
L comme **Le Fab** (*Les chroniques de WaoW* - Éd. Kantik). **Loïc Nicoloff** (*Dômes* - Éd. Soleil), ce réalisateur scénariste natif de Marseille a collaboré à la série jeunesse *Léo Loden* et débute *Dômes*, une nouvelle série fantastique dessinée par Xavier Roth-Fichet.

M comme **Madeline Martin** ★ (*Toutes les filles ne sont pas des cordons bleus. Les Madeleines de Mady* - Éd. Delcourt). En 2008, Madeline Martin ouvre son blog (www.lesmadeleinesdemady.com) avec ses dessins qui connaissent un véritable succès. L'édition de BD suivra... **Man** (*Ceinture* - Éd. Patapan). **Maya Mihindou** ★ (*Sabine* - Éd. Soleil). **Marek Charlier** (*Poirot joue le jeu* - Éd. Agatha Christie). **Monsieur B** (*La vérité sur les férias* - Éd. Drugstore). **Michel Faure** (*Jésus, Marie Joseph* - Éd. Glénat). Très apprécié des bédéphiles, Michel Faure est un virtuose de la BD d'aventures.

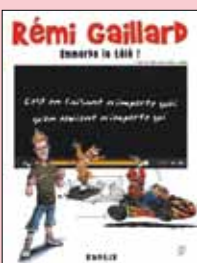


O comme **Olivier Berlion** ★ (*La Commedia des ratés* - Éd. Dargaud)

P comme **Patrick Marty** ★ (*Le juge Bao* - Éd. Fei). **Philippe Fenech** (*Ulysse! La carte de Kyzozas* - Éd. Vents d'Ouest). **Philippe Luguay** ★ (*Percevan* - Éd. Dargaud). **Ptit'Luc** ★ (*Rat's* - Éd. Humanoïdes associés). Célèbre dessinateur du *Rat's*, Ptit'Luc est l'auteur de la série *Pacush Blues* dès 1980 et signe des séries comme *Faces de Rat*, *Amours Volatiles*, *Ni Dieu, ni bête*...



R comme **Rémi Gaillard** ★ (*Emmerde la télé* - Éd. Kantik). Le Montpelliérain Rémi Gaillard sort sa première BD. Une plongée insolite et humoristique dans le monde politiquement correct et impitoyable du petit écran. Succession de gags et clin d'œil à sa propre expérience avec la télévision, cet album détonne!



Raf (*Debaser* Éd. Ankama). **Richard Di Martino** (*Tatoo Mania* - Éd. Bamboo).

S Comme **SAURAMPS ODYSSEE** Le libraire montpelliérain, partenaire d'O'tour de la bulle, propose à Odysseum sur 2000m² tout l'univers de la BD et de l'édition, mais aussi du cinéma, de la musique, des loisirs créatifs, de la presse et de la papeterie.

T comme **Turf** ★ (*Magasin sexuel* - Éd. Delcourt). Auteur de BD à succès, ce Marseillais est notamment connu pour *La Nef des fous*, une série médiévale fantastique débutée en 1993. **Thierry Murat** (*Les larmes de l'assassin* - Éd. Futuropolis).

★ Auteur présent pour la première fois à O'tour de la bulle

3 JOURS D'IMMERSION DANS LE MONDE DE LA BD



Séance de dédicaces avec Job, le père du célèbre petit indien « Yakari ».

ATELIERS

Pédagogiques, le vendredi, des ateliers pédagogiques sont proposés aux scolaires de 10h à 12h et de 14h à 16h. Près d'une dizaine de classes de l'Agglomération de Montpellier, du CE1 au CM2, est ainsi invitée à découvrir la BD. Elsa Brants, Guillaume Lapeyre et Fred Neidhardt joueront le jeu de la rencontre et permettront aux enfants de découvrir leurs albums et leurs métiers. **Tout public**. Le samedi et le dimanche, des rencontres avec les auteurs et des ateliers de découverte des techniques de la BD seront proposés à tous les visiteurs, quel que soit leur âge, de 11h à 12h et de 15h à 16h.

Maquillage. Cette année encore, les enfants pourront ressembler à leur personnage de BD préféré, grâce aux ateliers maquillage, mis en place samedi de 10h à 19h et dimanche de 10h à 17h, devant le planétarium Galilée de Montpellier Agglomération.

NOUVEAU BULLES EN DIRECT

Cette année, les auteurs de BD et les caricaturistes invités réaliseront des dessins en direct retransmis sur six grands écrans installés à Odysseum notamment au planétarium Galilée, à l'aquarium Mare Nostrum, à la patinoire Vegapolis...

CARICATURISTES

Ils seront six caricaturistes de renom (Man, Jean-Michel Renault, Dadou, Got's, François Delabrière et Bruno Rivière) à parcourir les allées d'O'tour de la Bulle afin de « croquer » les visiteurs, samedi de 10h à 12h et de 14h à 20h, ainsi que

dimanche de 10h à 13h et de 14h à 17h, entre l'aquarium Mare Nostrum de Montpellier Agglomération et la place du XX^e siècle.

COSPLAY

Samedi et dimanche, des animations « Cosplay », s'inspirant de l'univers du manga, seront proposées tout au long des deux jours dans les allées du Village BD.

DÉDICACES

Accessibles à tous au Village BD, ces moments privilégiés de rencontre avec les auteurs de BD sont des souvenirs uniques.

EXPOSITIONS

Trois expositions seront proposées dans les équipements de Montpellier Agglomération : « 12 regards sur 12 femmes de la BD » (hall du planétarium Galilée), « Les techniques du 9^e art » (hall de la patinoire Vegapolis) et « Les meilleurs dessins de presse de l'année 2010 » (hall de l'aquarium Mare Nostrum).

JEU DE PISTE

Les médiathèques de Montpellier Agglomération organiseront un jeu de piste avec les équipements de loisirs de l'allée d'Ulysse. Un questionnaire sera à retirer au chapiteau. « Départ jeu de piste » situé face à l'aquarium Mare Nostrum de Montpellier Agglomération. Des indices dispersés sur le site permettront aux participants de répondre aux questions. Un tirage au sort des bulletins remplis aura lieu le dimanche, à 16h et de nombreux cadeaux seront offerts aux gagnants.

Le programme au jour le jour

VENDREDI 16 SEPTEMBRE

10h Ouverture du Village BD
10h - 19h Dédicaces et rencontres avec les auteurs de Bandes dessinées et de Mangas
10h - 19h Bulles en direct
10h - 19h Jeu de piste
10h - 12h et 14h - 16h Ateliers pédagogiques : ouverture aux scolaires
17h Inauguration de la manifestation

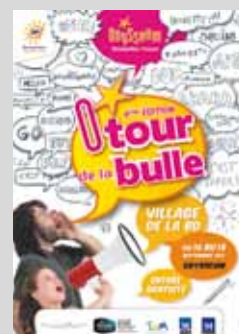
SAMEDI 17 SEPTEMBRE

10h - 20h Dédicaces et rencontres avec les auteurs de Bandes dessinées et de Mangas
10h - 20h Bulles en direct
10h - 12h et 14h - 20h Caricaturistes
10h - 20h Jeu de piste
10h - 19h Atelier de maquillage enfants (devant le Planétarium Galilée)
11h - 12h Atelier tout public avec les auteurs de BD
11h - 12h et 14h - 20h Animations Cosplay en déambulation
15h - 16h Atelier tout public avec les auteurs de BD

DIMANCHE 18 SEPTEMBRE

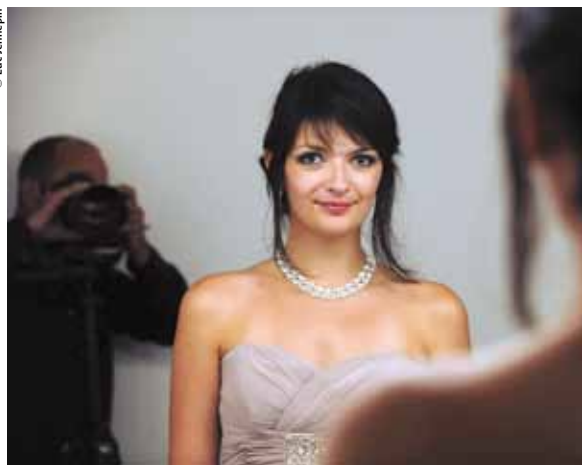
10h - 17h Dédicaces et rencontres avec les auteurs de Bandes dessinées et de Mangas
10h - 17h Bulles en direct
10h - 13h et 14h - 17h Caricaturistes
10h - 16h Jeu de piste, avec tirage au sort des gagnants à 16h
10h - 17h Atelier de maquillage enfants (devant le Planétarium Galilée)
10h - 12h et 14h - 17h Animations Cosplay en déambulation
11h - 12h Atelier tout public avec les auteurs de BD
15h - 16h Atelier tout public avec les auteurs de BD

Odysseum - Montpellier
Tramway Ligne 1
www.montpellier-agglo.com



LA FEMME DU MOIS

MARIANNE CREBASSA
CHANTEUSE LYRIQUE



La jeune mezzo soprano Marianne Crebassa, issue du Conservatoire à Rayonnement Régional de Montpellier, a fait sensation dans le rôle principal de l'opéra d'ouverture du Festival de Radio France, « *la Magicienne* ». « *Elle deviendra une très grande artiste* », écrit le quotidien *Le Monde*, tandis que *l'Hérault du Jour* salue « *ses qualités vocales, sa belle tenue de scène et sa personnalité impressionnante* ». Diplômée du Conservatoire de l'université de Montpellier en musicologie, Marianne Crebassa se produit régulièrement avec l'Orchestre National de Montpellier.

L'HOMME DU MOIS

KARIM BELLAHCENE
DIRECTEUR SPORTIF DU MONTPELLIER
ÉLITE TAEKWONDO

Le fondateur du Montpellier Élite Taekwondo Dragons Team, également entraîneur de l'équipe de France, peut être fier de son année ! À la tête du meilleur club de France depuis 3 ans, il forme des graines de champions. Dernier titre en date : celui de **Quentin Heuze**, vice-champion d'Europe cadet, en juillet dernier en Géorgie. Et ce n'est pas fini ! Plusieurs juniors sont qualifiés pour le championnat d'Europe junior à Chypre en octobre prochain.



La phrase du mois

« Je ne peux que me féliciter de ce partenariat (...) avec Montpellier Agglomération sur un projet engagé pour ses habitants et mené au titre d'une politique de développement durable. Les transports urbains durables (...) constituent un élément essentiel du développement économique et de la cohésion sociale des territoires, contribuant directement à l'amélioration de la qualité de la vie quotidienne des habitants. »

Philippe de Fontaine Vive, Vice-président de la Banque européenne d'investissement (BEI) qui finance à hauteur de 250 M€ la Ligne 3 du tramway, le 4 juillet dernier.

L'image du mois

**L'ÉQUIPE DE FRANCE DE FOOTBALL
FOULE LA NOUVELLE PELOUSE DE LA MOSSON**



C'est sur une pelouse toute neuve que les footballeurs de l'équipe de France ont fait leur rentrée, au stade de la Mosson – Mondial 98 de Montpellier Agglomération, le 10 août dernier, lors du match amical France - Chili (1-1). Montpellier Agglomération a lancé de grands travaux de rénovation du stade afin de lui permettre de continuer à accueillir de grands matchs internationaux de ce type, pour le plus grand bonheur des spectateurs.

LE CHIFFRE DU MOIS

40 000

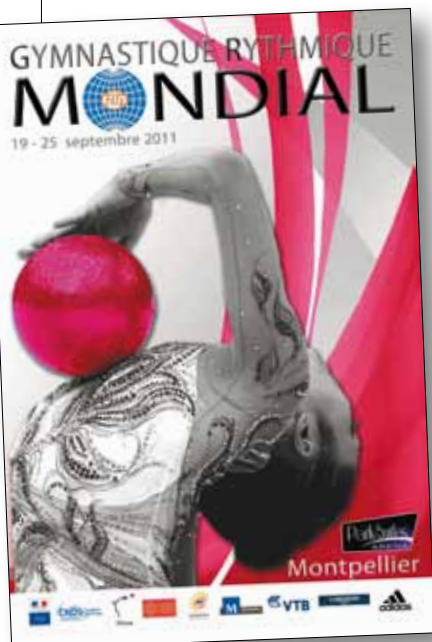
C'est le nombre de personnes qui ont visité cet été la grande exposition temporaire du musée Fabre de Montpellier Agglomération, « *Odilon Redon, Prince du rêve, 1840-1916* ». À voir jusqu'au 16 octobre.



GYMNASTIQUE RYTHMIQUE

DU 19 AU 25 SEPTEMBRE

LES CHAMPIONNATS DU MONDE À L'ARENA !



Après Strasbourg en 1983, et Paris-Bercy en 1994, c'est la troisième fois que la France accueille les Championnats du monde de Gymnastique Rythmique. Pour cette 31^e édition, la Fédération

Française de Gymnastique a choisi la Park and Suites Arena, la nouvelle salle de Montpellier Agglomération, qui peut accueillir jusqu'à 9 000 spectateurs dans sa configuration sport.

Les 400 meilleures gymnastes de la planète, représentant près de 50 nations, concourront en individuel, en duo ou en équipe de 4 à 7 personnes. Leurs performances sur les différents engins (corde, cerceau, ballon, massues et ruban) seront jugées à la fois du point de vue technique et artistique. Les compétitions se succéderont pendant 3 jours, avant un grand gala de clôture, le dimanche 25 septembre à 16h15, entre performance et show artistique.

Depuis plusieurs mois, l'équipe de France de GR prépare activement cette compétition, qui fait également office de qualification pour les JO de 2012 à Londres. Tête d'affiche pour la France, Delphine Ledoux, championne de France absolue depuis 2005 en individuel senior.

Montpellier GRS mobilisé pour l'occasion

L'ensemble France sera également présent. Les Françaises trouveront face à elles de redoutables adversaires telles les Russes, les Bulgares et les Ukrainiennes, qui dominent la discipline au niveau mondial depuis sa création en URSS dans les années 50.

L'accueil de cette manifestation doit beaucoup au Comité d'organisation local de Montpellier et au Montpellier GRS, club d'élite soutenu par Montpellier Agglomération et pôle espoir national présidé par Dany Pérémarti. Classé parmi les meilleurs en France, ce club formateur a mobilisé de nombreux bénévoles afin d'aider à l'organisation de cet événement sportif majeur qui est aussi un spectacle de toute beauté, pour les amateurs comme pour les néophytes. ♦

Réservation sur www.ps-arena.com



ARENA

LA SUITE DES SPECTACLES

Après le Mondial de GR, la Park and Suites Arena repasse en configuration spectacle, avec ses 17 000 places, pour accueillir les concerts de **George Michael** le 1^{er} octobre, **Lenny Kravitz** le 20 octobre, et **Britney Spears** le 21 octobre. Place ensuite aux chevaux avec deux événements d'équitation : un Concours international de saut d'obstacles du 10 au 13 novembre et le **spectacle équestre Trinité** le 10 novembre. Les danseurs hip-hop seront dans la place avec la **Braun Battle Of The Year International** le 19 novembre, suivi d'un concert du groupe **Scorpions** le 20 novembre. Pour 2012, deux énormes affiches : **le Cirque du Soleil** pour 4 dates du 14 au 18 mars, puis **Johnny Halliday**, pour trois concerts du 14 au 18 mai. Réservez vos places maintenant !

AGENDA

DU 7 AU 17 OCTOBRE

CE SONT LES DATES DE LA 63^e **FOIRE INTERNATIONALE DE MONTPELLIER QUI SE TIENDRA AU PARC DES EXPOSITIONS CETTE ANNÉE AUTOUR DU THÈME DU JAPON**. MONTPELLIER AGGLOMÉRATION Y TIENDRA UN STAND SITUÉ HALL MARCO POLO AVEC DE NOMBREUX JEUX, ANIMATIONS ET CADEAUX... UN RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLE DE LA RENTRÉE.



PÔLE D'ÉCHANGE MULTIMODAL DE BAILLARGUES

CONCERTATION DU 12 AU 27 SEPTEMBRE

Montpellier Agglomération, la Région Languedoc-Roussillon et la commune de Baillargues ont, avec Réseau Ferré de France, mis sur les rails la réalisation du pôle d'échange multimodal de Baillargues. Ce projet permettra de proposer à la population fin 2013 une halte ferroviaire, accessible à tous, inscrite dans une offre de transport multimodal. Il

répondra aux enjeux de développement urbain du secteur et des services ferroviaires avec la mise en œuvre du cadencement dès décembre 2011, qui va permettre d'augmenter le nombre de trains et de renforcer leur régularité et leur fiabilité. Le Département de l'Hérault et la Communauté de Communes du Pays de l'Or sont associés au projet. En raison

de son importance, ce projet doit faire l'objet d'une concertation prévue par les articles L.300 du code de l'urbanisme. Celle-ci se déroulera du 12 au 27 septembre prochain. Une exposition ainsi qu'un registre seront à la disposition du public en mairie de Baillargues et à la Maison de l'Agglomération de Castries. ♦

ENVIRONNEMENT

OFFREZ UNE SECONDE VIE À VOS ENCOMBRANTS



Le camion d'Emmaüs à Castelnau-le-Lez en mai dernier.

Les greniers, caves et garages sont souvent pleins de meubles, d'électroménager et de divers objets non utilisés, et pourtant en bon état. Montpellier Agglomération et les compagnons d'Emmaüs se proposent de les récupérer, au cours d'une grande collecte solidaire. Lancée au printemps sur les communes de Cournonsec, Cournonterral, Castelnau-le-Lez, Prades le Lez et Montferrier-sur-Lez, l'opération a remporté un énorme succès et se poursuit donc cet automne. Les habitants

concernés recevront dans un premier temps des prospectus leur expliquant les modalités de la collecte ainsi que les objets qu'ils peuvent y déposer : vêtements, téléphonie, petits appareils électriques, matériel informatique, électroménager, bibelots et mobilier...

Quelques jours plus tard, ils pourront rencontrer les messagers du tri de Montpellier Agglomération, qui viendront dans la commune concernée avec leur camion afin de sensibiliser les usagers à la réduction des déchets. En effet Montpellier Agglomération s'est

engagé dans un Programme Local de Prévention des Déchets qui a pour objectif de réduire de 7% en 5 ans la quantité d'ordures ménagères produites sur son territoire. Enfin, les habitants se délesteront de leurs objets, soit en rejoignant le camion Emmaüs installé à un point fixe, soit en les déposant devant chez eux le jour de la collecte en porte en porte (*programme ci-contre*). Les objets collectés seront ensuite récupérés pour être recyclés ou revendus à très faible prix à la ressourcerie d'Emmaüs. Une seconde vie les attend. ♦

PRATIQUE

Rendez-vous avec les messagers du tri
Pour tout savoir sur le tri sélectif

Le Crès - parking Hyper U
Vendredi 16 septembre

Lattes - au marché
Dimanche 25 septembre

Saint-Drézéry - au marché
Samedi 8 octobre

Restinclières - au marché
Dimanche 9 octobre

Sussargues - à l'école
Mardi 11 octobre

Beaulieu - au marché
Mercredi 12 octobre

Montaud - à l'école
Vendredi 14 octobre

Saint Jean de Védas -
à la Fête de la Courge
Dimanche 23 octobre

Rendez-vous avec Emmaüs
Pour leur remettre vos meubles
et équipements récupérables

■ **Point de collecte fixe**
Le Crès - parking Hyper U
Jeudi 22 septembre

Lattes - au marché
Jeudi 6 octobre

St Jean de Védas -
sur le parking de l'école
Jeudi 3 novembre

■ **Collecte en porte à porte**
Jeudi 22 septembre pour **le Crès**
Jeudi 6 octobre pour **Lattes**
Jeudi 20 octobre pour **Saint-Drézéry,**
Restinclières, Sussargues,
Beaulieu et Montaud
Jeudi 3 novembre pour **Saint Jean**
de Védas

www.montpellier-agglo.com



FESTIVAL CINEMED OUVERTURE DE LA BILLETTERIE LE 21 SEPTEMBRE !

La 33^e édition du Festival du Film méditerranéen Cinemed se tiendra du **21 au 29 octobre** au Corum de Montpellier. Au programme, plus de 100 films inédits, des avant-premières, des rencontres, notamment avec Roschdy Zem, Sami Bouajila, Pascal Elbé et un hommage à Andréa Ferréol... Ouverture de la billetterie au Corum le 21 septembre.

Programme complet sur www.cinemed.tm.fr

TRANSPORT

LE BUS 35 À LA DEMANDE

Depuis le 29 août, la ligne de bus 35, qui dessert Castelnau-le-Lez, est remplacée par un transport à la demande, assuré par un monospace aux couleurs de la TaM. Les arrêts sont les mêmes, il suffit de réserver le bus, jusqu'à une heure avant le départ, via une centrale de réservation, par téléphone ou sur internet. Simple et pratique !



Tél. : 04 67 22 87 87
www.montpellier-agglo.com/tam

Ils remercient L'AGGLO

Philippe Augé,
Président de l'Université
Montpellier 1

« J'ai bien reçu votre courrier annonçant l'octroi d'une subvention pour l'organisation de la manifestation « Colloque national - contrats et propriété publics », organisée par la Faculté de droit de l'Université Montpellier 1. Je vous en remercie vivement et croyez bien que je suis très sensible à cette marque d'intérêt pour l'activité scientifique de notre établissement. »

Philippe Rives,
Moniteur de la prévention
routière - Mairie de
Villeneuve-lès-Maguelone
« J'ai l'honneur d'accuser réception des lots que vous avez eu l'obligeance de nous faire parvenir suite à votre accord de partenariat pour la finale communale de prévention routière, le 4 juin 2011. Cette manifestation a eu un grand succès et je vous en remercie car tous les enfants participants ont été récompensés grâce à vous. »

MUSÉE FABRE DE MONTPELLIER AGGLOMÉRATION

LES COURS DE L'ÉCOLE DU LOUVRE REPRENNENT

Les cycles des Cours du Louvre, dispensés par les conservateurs des musées nationaux et les maîtres de conférences à l'École du Louvre, reprennent le **20 septembre** au musée Fabre de Montpellier Agglomération. Cette année, les conférences du 1^{er} cycle aborderont la peinture non figurative, et celles du 2^e cycle le Caravage. L'an passé, plus de 500 personnes ont suivi ce cycle de conférences sur l'histoire de l'art, remplissant les salles.

www.montpellier-agglo.com/museefabre

INNOVATION

MONTPELLIER AGGLOMÉRATION LAURÉAT POUR LA « Clé T@M »



Pour la seconde année consécutive, Jean-Christophe Arguillère, directeur régional de France Télécom - Orange a décerné un trophée « Paroles d'élus » au Président de Montpellier Agglomération, Jean-Pierre Moure, pour

le projet innovant « clé T@M ». Lancée en 2010, la « clé T@M » est une clé USB servant de support aux titres de transports de la TaM, qui peut être rechargée sur un ordinateur, une innovation unique en Europe. L'an passé, le Président de Montpellier Agglomération Georges Frêche avait obtenu un trophée « Paroles d'élus » pour le réseau « Wi-Fi mesh » d'Odysseum, une première en France. Ces initiatives innovantes figurent chaque année dans un ouvrage intitulé « Paroles d'élus » édité par Orange en partenariat avec des associations nationales d'élus.

ÉCONOMIE

MONTPELLIER AGGLOMÉRATION ACCUEILLE LE 1^{er} CONGRÈS SINO-EUROPÉEN EN EUROPE



Le 5^e congrès EUPIC, l'an passé à Chengdu, où Montpellier Agglomération tenait un stand, a réuni 800 personnes.

Pour la première fois depuis sa création il y a 5 ans, le congrès sino-européen EUPIC EU - China Business et Technology Cooperation Fair, la plus grande manifestation économique et technologique dans le cadre des relations Europe - Chine, se tient hors de Chine. Forte de ses relations anciennes avec la Chine, nouées il y a 30 ans avec Georges Frêche, c'est Montpellier Agglomération qui a été choisi pour l'accueillir, du **25 au 27 septembre**, au Corum.

Lié par un accord économique avec EUPIC (European Union Project Innovation Centre) et la zone de hautes technologies de la ville de

Chengdu, Montpellier Agglomération joue la carte du développement des relations d'affaires avec la Chine, dont la croissance à deux chiffres et l'énorme marché sont porteurs d'avenir pour les entreprises innovantes du territoire.

Pour les entreprises, un accès facilité aux décideurs chinois

Celles-ci bénéficieront, lors de ce congrès, d'un accès facilité aux décideurs et aux leaders chinois et européens. Plusieurs personnalités seront présentes : le Vice-ministre de la Recherche chinois, le Directeur général des Entreprises au Ministère de l'Economie français et le Directeur des relations Europe

- Chine de l'Union Européenne. Les entreprises françaises pourront également rencontrer les agences de développement économique de 10 métropoles chinoises, notamment Pékin, Chengdu, Canton et Shanghai, avec qui Montpellier Agglomération a conclu des accords économiques depuis 2004.

Près de 300 représentants d'entreprises françaises et chinoises sont attendus, ainsi que ceux de pôles de compétitivité et de clusters, rassemblements d'acteurs d'une même filière économique. Des parrains prestigieux tels que IBM, Sanofi-aventis et Véolia water, sponsorisent la manifestation, co-organisée par Montpellier Agglomération et EUPIC. ♦

AGENDA

JEUDI 13 OCTOBRE



C'est la date des prochaines **Rencontres pour l'Emploi**, qui se tiendront à Fabrègues, au centre culturel José Janson, de **9h à 17h**. 80 recruteurs et organismes sont attendus avec plus de 500 emplois locaux et 1 000 emplois nationaux.

LORS DE LA SÉANCE DU CONSEIL DE COMMUNAUTÉ DU JEUDI 28 JUILLET 2011, 121 AFFAIRES ONT ÉTÉ INSCRITES ET VOTÉES POUR UN MONTANT TOTAL DE 53,947 MILLIONS D'EUROS. SUR 90 MEMBRES, 87 ÉTAIENT PRÉSENTS OU REPRÉSENTÉS.

INTERCOMMUNALITÉ

MONTPELLIER AGGLOMÉRATION VOTE CONTRE LE PROJET DE SCHÉMA DÉPARTEMENTAL DE COOPÉRATION INTERCOMMUNALE (SDCI)

Affaire n°5 adoptée à l'unanimité des voix exprimées

La loi du 16 décembre 2010 de réforme des collectivités territoriales établit des Schéma Départementaux de Coopération Intercommunale (SDCI) qui doivent être finalisés au 31 décembre 2011 pour dessiner une nouvelle carte intercommunale au 1^{er} juin 2013.

Construire une intercommunalité forte

Après consultation de ce projet, la Communauté d'Agglomération de Montpellier émet un avis défavorable car il ne prend pas en compte les perspectives territoriales liées au développement de l'aire urbaine de Montpellier. **Aucune des propositions formulées dans ce projet ne concerne la Communauté d'Agglomération de Montpellier et son avenir.**

Les enjeux majeurs qu'elle porte et les questions d'évolution de son périmètre pertinent sont absents et occultés alors que les évolutions économiques, sociales et démographiques du territoire sont des facteurs incontestables de dynamique locale, départementale et régionale. Le projet de SDCI a été présenté par les services de l'État comme un projet « ambitieux », mais sa traduction concrète ne témoigne pas d'une planification à la hauteur des attentes des populations. La Communauté d'Agglomération de Montpellier exprime, quant à elle, son ambition, sa volonté de construire une intercommunalité forte et structurée pour faire face aux défis de demain et préparer l'avenir des générations futures. Elle a le devoir et la responsabilité de poser les conditions d'urgence

d'un territoire puissant et solidaire comme il avait été proposé en 2006 par la Commission Départementale de Coopération Intercommunale.

Ouvrir l'Agglomération à d'autres communes

C'est pourquoi Montpellier Agglomération souhaite que le Préfet amende le projet de SDCI afin que les demandes expresses de communes manifestant leur volonté de rejoindre la Communauté d'Agglomération de Montpellier ou d'autres Établissements de Coopération Intercommunale à fiscalité propre favorables à une fusion puissent être légitimement prises en compte par la Commission Départementale de Coopération Intercommunale à l'instar de la démarche de la commune de Valergues avec la

Communauté de Communes du Pays de l'Or.

En matière de développement économique, Montpellier Agglomération donne un avis défavorable à la fusion des Syndicats de gestion des parcs d'activités économiques. Elle est également contre la fusion du SIVOM Entre Vène et Mosson avec le SIVOM du Canton de Frontignan proposée par ce Schéma départemental de coopération intercommunale. Par contre, afin de faciliter l'élaboration d'un Schéma directeur de l'eau potable, Montpellier Agglomération est pour un rapprochement du Syndicat d'adduction d'eau des communes du Bas-Languedoc avec ceux de Frontignan-Balaruc-les-Bains et Florensac-Pomerols comme il est envisagé dans le projet de SDCI. ♦

ÉCONOMIE

PARCS D'ACTIVITÉS : PRÈS DE 20 HECTARES COMMERCIALISÉS EN 2010

Affaires n°47 à 49 adoptées à l'unanimité des voix exprimées

Pour répondre aux besoins des entreprises et renforcer l'attractivité du territoire, Montpellier Agglomération développe une offre foncière et immobilière diversifiée. Pépinières, hôtels d'entreprises, ateliers-relais, laboratoires-santé, villages d'entreprises artisanales et de services, parcs d'activité thématiques... L'éventail des produits permet à chaque entreprise de trouver une solution sur mesure. Elles sont aujourd'hui 29 000 à avoir choisi le territoire communautaire. La plupart est installée sur les 18 parcs d'activités de Montpellier Agglomération.



L'hôtel d'entreprises Millénaire à Montpellier accueille 9 entreprises et 165 emplois.

Spécialisés ou généralistes, ces parcs représentent 800 ha de foncier dont près de 70 ha disponibles à la vente. En 2010, plus de 18,2 hectares ont été commercialisés sur ces parcs répartis sur le territoire, mais toujours proches des voies de communication ou raccordés au réseau de transports urbains. Certains sont en cours d'extension pour accueillir de nouvelles entreprises comme Parc 2000 et Garosud à Montpellier, Euréka à Montpellier et Castelnau-le-Lez, Marcel Dassault à Saint Jean de Védas... ♦

115 NOUVEAUX LOGEMENTS SOCIAUX ET 1 055 RÉHABILITATIONS

Affaires n°82 à 88 adoptées à l'unanimité des voix exprimées



Sur les 36 logements de la future résidence « Avant Première » à Montpellier, 5 appartements seront proposés à loyer modéré. Bailleur : Un Toit Pour Tous
Architecte : Jean-Baptiste Miralles – Promoteur : Arvita Concept

Dans le cadre de son Plan Local de l'Habitat 2007-2012, Montpellier Agglomération s'est fixé comme objectif de produire 5 000 logements par an dont au moins 25% de logements sociaux sur l'ensemble du territoire communautaire. À cet effet, elle subventionne la construction de logements sociaux et leur réhabilitation. Elle garantit également les emprunts contractés par des organismes HLM afin de favoriser la mixité sociale dans l'habitat. Ainsi, lors de ce Conseil, Montpellier Agglomération accorde des garanties d'emprunt pour la réalisation de 115 logements à loyers modérés :

- 9 logements sociaux résidence « Mundo Feliz » (Architecte Jean-

Baptiste Miralles), avenue des Près d'Arènes à Montpellier (SA HLM Un Toit Pour Tous)

- 5 logements sociaux résidence « Avant Première » (Architecte Jean-Baptiste Miralles) rue Paul



574 logements sociaux de la cité Mosson seront bientôt réhabilités.
Bailleur : Hérault Habitat – Architecte : Caremoli - Miramond.

Rimbaud à Montpellier (SA HLM Un Toit Pour Tous)

- 16 logements sociaux résidence « Le Patio Seize 66 » (Architecte Caremoli-Miramond) à Castelnau-le-Lez (SA HLM ICF Sud-Est Méditerranée)

- 55 logements sociaux résidence « Menlo Park » (Architecte Henri Zirah) à Grabels (SA HLM SFHE Groupe Arcade)

- 30 logements sociaux résidence « l'Esplanade du Pic Saint Loup » (Architecte Delt'Architecture), à Beaulieu (A HLM SFHE Groupe Arcade)

Mais aussi pour la réhabilitation de 574 logements Cité Mosson (Architecte Caremoli-Miramond) et 481 logements Cité Pergola (Architecte Patrice Genet) à Montpellier. Ces résidences sont gérées par Hérault Habitat. ♦

165 148 515 €

C'est la part du Budget supplémentaire (Budget principal 2011) de Montpellier Agglomération consacrée à l'investissement. La section fonctionnement s'équilibre, quant à elle, à 23 307 345 euros.

Affaire n°14 adoptée
à l'unanimité des voix exprimées

L'APPELATION « MUSÉE DE FRANCE » SOLLICITE

Affaire n°23 adoptée à l'unanimité
des voix exprimées



Un millier d'objets seront mis en valeur dans ce futur musée de l'histoire de France en Algérie en cours de construction.

Montpellier Agglomération sollicite l'appellation « musée de France » auprès du Ministère de la Culture et de la Communication pour le Musée de l'Histoire de France en Algérie. Ce futur musée éveillera ses visiteurs, par l'intermédiaire de l'art, sur une période historique et un contexte sociétal qui éclaire un pan de l'identité de notre territoire. L'appellation « musée de France » permettra de confirmer la pérennité des collections, d'inscrire le musée dans un réseau de qualité national, au même titre que les autres musées de Montpellier Agglomération, et offrira la possibilité de bénéficier de subventions, de prêts et de dépôts de la part des musées nationaux. ♦

27 COMMUNES ONT CONFIE L'INSTRUCTION DE LEURS DEMANDES D'ACTES D'URBANISME À L'AGGLOMÉRATION

Affaire n°96 adoptée à l'unanimité des voix exprimées

Depuis 2007, Montpellier Agglomération gère une partie des actes relatifs à l'occupation des sols des communes du territoire qui en font la demande. Ainsi, ses services du Droit des Sols instruisent les certificats d'urbanisme, les permis de construire, les permis de démolir, les permis d'aménager, et les

déclarations préalables. Par contre, les renseignements d'urbanisme, les certificats de conformité, les déclarations d'ouverture de chantier, d'achèvement et de conformité des travaux restent instruits par les communes, qui demeurent également le guichet unique pour tout dépôt de dossier et renseignement au public. Au vu de la satisfaction témoignée

par les 26 communes qui ont choisi de profiter de ce service communautaire, Fabrègues a décidé à son tour de confier, à partir du 1^{er} octobre, l'instruction de ses actes d'urbanisme à Montpellier Agglomération. Plus de 21 326 dossiers ont été traités par l'Agglomération pour les communes depuis la création de ce service en 2006. ♦

LE 29 SEPTEMBRE

C'EST LA DATE DU PROCHAIN
CONSEIL DE LA COMMUNAUTÉ
D'AGGLOMÉRATION DE
MONTPELLIER. À PARTIR DE 18H.

J-215



De nombreux secteurs sont terminés comme l'avenue de Lodève où le quartier présente un nouveau visage.

UNE AVENUE DE LODÈVE TRANSFORMÉE

Ces derniers mois, le chantier s'est accéléré. Dans de nombreux quartiers traversés par les futures lignes 3 et 4, les travaux sont achevés et la circulation est rétablie. Gros plan sur l'avenue de Lodève.

Entre l'avenue Paul Bringuier et la place Leroy Beaulieu, 2200 mètres de voies ferrées attendent la première rame de la Ligne 3. Quatre stations jalonnent son parcours : Tonnelles, Jules Guesde, Astruc et Arceaux. Elles permettront de desservir des équipements publics comme le lycée Jules Guesde, l'École Paul Langevin, la Cité Universitaire, la Gendarmerie, le Génie Militaire, la Clinique Beausoleil ou des résidences telle la cité Astruc. Sur l'avenue de Lodève, les milliers de mètres carrés de plateformes engazonnées ou minéralisées mis en

place pour le tramway ont transformé les quartiers Celleneuve, Arceaux et Figuerolles. Des avenues élargies, des murs reconstruits, des voies d'accès aux résidences rénovées, de nouveaux arbres plantés, des pistes cyclables et de larges trottoirs créés... Dans ces quartiers, comme tout au long du son tracé, le chantier de la Ligne 3 a permis de requalifier l'espace public. Ce nouveau cadre de vie bénéficie à tous.

Une circulation améliorée

Depuis cet été, finies les déviations, les automobilistes ont retrouvé leurs chaussées et se fami-

liarisent avec les nouveaux sens de circulation. « L'arrivée du tramway a permis de créer des zones de circulation « apaisée », privilégiant les circulations riveraines à celles de transit. Par exemple, entre le boulevard Benjamin Milhaud et la place Leroy Beaulieu, les voies sont désormais réservées aux riverains », explique Michael Olmos, responsable du chantier de la Ligne 3 - secteur Nord. Les automobilistes apprennent désormais à cohabiter avec le tramway, un nouveau mode de déplacement doux qui sera proposé aux habitants de ces quartiers dès avril prochain. ♦



CHANTIER

FIN DE TRAVAUX !



Ci-contre: Achevée, l'avenue Georges Frêche est ouverte à la circulation.

Ci-dessous: La station Jules Guesde sert de test sur la Ligne 3.



Sur 95% du tracé des lignes 3 et 4, les plateformes sont réalisées et les voies ferrées posées. Dans certains quartiers, l'installation des lignes aériennes de contact est en cours et s'achèvera d'ici la fin du mois. Secteurs terminés: Pont de la Mosson, avenue Paul Bringuier, avenue de Lodève, place Leroy Beaulieu, Angle Gambetta - André Michel, raccordement Jeu de Paume - rue André Michel, place Saint Denis, Rue de la République, avenue des Près d'Arènes, rue de l'Industrie, Voie ferrée d'intérêt local, avenue Georges Frêche...

Les premières stations font leur apparition

27 stations habillées par Christian Lacroix ponctuent les 19,3 km de la Ligne 3, de Juvignac à Pérols. Leur installation est en cours. Les premiers abris ont été posés à la station Jules Guesde, sur l'avenue de Lodève au niveau de la rue Massena.



MATÉRIAUX

DES VOIES EN PIERRE NATURELLE



La pierre naturelle est un des matériaux phare utilisé sur les lignes 3 et 4. Choisie pour ses qualités architecturales et sa résistance, elle sert de revêtement au sol pour la plateforme du tramway dans les zones les plus piétonnes et commerciales. Notamment dans l'Écusson. Ainsi les rues du Faubourg de la Saunerie (*photo*), de la République, le boulevard de l'Observatoire et le parvis de la Gare Saint Roch sont entièrement constitués de pierres naturelles. Ces pierres, qui proviennent de Villebois dans l'Ain, de la Tieule en Lozère et de la Sena en Espagne, parent également des murs de soutènement comme celui de la cité Astruc et toutes les stations des lignes 3 et 4.

10 000 m² de pierres naturelles ont été utilisés sur les lignes 3 et 4 de tramway.

EN BREF...



PHOTO DU MOIS EN PISTE !



Le 26 juillet, la première rame de la ligne 3 a réalisé ses premiers tours de piste en passant par les stations Mosson, Celleneuve et Pilory, soit 2 km. Des essais de gabarit seront ainsi réalisés sur l'ensemble du tracé de la ligne 3 au fur à mesure de l'avancement des travaux. Ils permettent de vérifier que la rame circule en toute sécurité sur l'itinéraire de la future ligne 3 en déclenchant les différents équipements de signalisation, ainsi que les aiguillages d'itinéraire.



DESIGN

DES RAMES BIENTÔT AUX COULEURS DE LA LIGNE 4



10 rames de 32 mètres des lignes 1 et 2 seront utilisées pour la future ligne 4 qui sera mise en service avec la ligne 3 en avril prochain. Depuis le 29 août, et à raison d'une par mois, ces rames sont déshabillées de leur design actuel avant de revêtir leur habit de lumière...

PATRIMOINE

LATTES – MURVIEL-LÈS-MONTPELLIER UN VOYAGE À TRAVERS LE TEMPS

À l'occasion des Journées européennes du patrimoine, les 17 et 18 septembre, deux escales s'imposent dans l'Agglomération de Montpellier, à Lattes et à Murviel-lès-Montpellier. De la préhistoire à la civilisation romaine, le public est invité à un voyage historique sur ces sites phares de l'Antiquité.



Visites guidées du site, de la maison gauloise et balades contées sont notamment au programme des Journées du patrimoine sur le site archéologique Lattara-musée Henri Prades.

Apprendre à regarder autrement notre patrimoine quotidien, au gré des peuples et des cultures, c'est le but des Journées européennes du patrimoine. C'est aussi toute l'année, la volonté de Montpellier Agglomération qui travaille à sauvegarder, mettre en valeur et faire découvrir son riche patrimoine. À Lattes et à Murviel-lès-Montpellier, deux sites archéologiques exceptionnels, qui continuent de dévoiler leurs secrets, témoignent du quotidien des hommes et des femmes de l'Agglomération dans l'Antiquité.

Lattes, un port lagunaire aux multiples civilisations

À Lattes, le site archéologique Lattara-musée Henri Prades incarne l'antique Lattara, port important de la Méditerranée occidentale, installé dans l'ancien delta du fleuve côtier le Lez. Occupé du VI^e siècle avant J.C. jusqu'au III^e siècle, ce site actif pendant plus de 800 ans était un lieu de rencontres économiques et culturelles important pour les peuples qui vivaient autour du bassin occidental de la Méditerranée. Étrusques, Grecs, Ibères, Celtes, Romains... Toutes ces civilisations anciennes se sont croisées dans la Lattes



Des ateliers « mosaïque », mais aussi « petit archéologue » ou des visites ludiques autour de la maison romaine raviront les enfants lors des Journées du patrimoine à Lattes.

antique et sont à découvrir, toute l'année, sur le site archéologique Lattara-musée Henri Prades de Montpellier Agglomération. Issue principalement des fouilles menées sur place, une collection d'objets variés est exposée sur plus de 1 000 m², complétée par de nombreuses expositions temporaires passionnantes.



À Murviel-lès-Montpellier les archéologues, dirigés par Patrick Thollard, ont mis à jour des salles richement décorées.

Murviel-lès-Montpellier, une agglomération « nouvelle »

À Murviel-lès-Montpellier, ce sont les ruines d'une agglomération antique qui se révèlent au fil des fouilles entreprises tous les étés, grâce notamment au financement de Montpellier Agglomération. Au début du II^e siècle avant J.C., l'une des plus vastes agglomérations de la région est née sur le site du Castellat. Cette enceinte de 22 hectares ne ressemble à aucune autre. Elle fait figure de ville « nouvelle », alliant la culture gauloise et l'architecture romaine, et s'avère une source de grandes découvertes conservées au musée Paul Soyris, rue de l'ancienne mairie.

Un week-end gratuit très animé

Samedi 17 et dimanche 18 septembre, ces deux sites antiques offrent aux visiteurs un programme complet d'animations gratuites. Pour la quatrième année, l'association Acanthe et ses étudiants du Master Valorisation et Médiation des patrimoines de l'Université Paul Valéry de Montpellier, allie, en partenariat avec la Région Languedoc-Roussillon, la Ville de Lattes et Montpellier Agglomération, la découverte du patrimoine historique aux richesses naturelles de son site lagunaire. Au programme sur le site archéologique Lattara - musée Henri Prades et à deux pas, sur le site naturel Saint Sauveur : des visites guidées du site archéologique, de la maison gauloise, des balades contées à la rencontre des hommes qui ont habité Lattara, des ateliers de mosaïque et d'archéologie pour enfants, des conférences sur les fouilles, des visites thématiques sur la faune et la flore du Méjean, des balades sensorielles, des projections de films documentaires, un grand jeu de piste dans Lattes...

Cette année, la commune de Murviel-lès-Montpellier, l'association GRAHM, l'équipe archéologique du Castellat et Montpellier Agglomération proposent des visites commentées du site antique par Patrick Thollard et l'équipe archéologique, mais aussi de la partie médiévale du village autour de l'ouvrage « Les monuments médiévaux de Murviel au diocèse de Maguelone » d'André Sudre. Concert de musique médiévale avec l'ensemble Joglar Finamor et Delphine Aguilera, saynettes par la compagnie Art Mixte et animations sur les métiers d'autrefois complètent ce week-end des Journées du patrimoine à Murviel-lès-Montpellier. Tout un programme patrimonial dans l'Agglomération ⁽¹⁾ spécialement élaboré pour, le temps d'un week-end, stimuler la curiosité de tous ! ♦

(1) Pour les Journées du patrimoine, d'autres communes de l'Agglomération proposent des animations gratuites. Lire page 33.



Statues, objets de la vie quotidienne ou découvertes plus rares comme cette table des mesures sont à voir au musée Paul Soyris à Murviel-lès-Montpellier samedi 17 et dimanche 18 septembre, de 14h à 18h.

3 QUESTIONS À



Josette Claverie, conseillère spéciale de Montpellier Agglomération, déléguée à l'Archéologie, Site archéologique Lattara - Musée Henri Prades et culture occitane.

Quelle est la politique patrimoniale de Montpellier Agglomération ?

Josette Claverie : Montpellier Agglomération est attachée à ses racines. Nous menons une politique volontariste afin de les sauvegarder, les mettre en valeur et les faire découvrir au plus grand nombre. Le patrimoine archéologique de l'Agglomération est un bien collectif transmis par les générations précédentes et qu'à notre tour nous souhaitons conserver pour ceux qui nous succéderont.

Quels sont les principaux sites mis en valeur ces dernières années ?

Avec le transfert du musée Lattara à Montpellier Agglomération en 2006 et l'acquisition du site de fouilles par la Région Languedoc-Roussillon en 2008, un nouvel élan a été insufflé au complexe archéologique de Lattes. De nombreuses expositions ont notamment été organisées dont la dernière en date « Des rites et des hommes » ⁽¹⁾, labellisée d'intérêt national, qui a déjà accueilli 1 200 visiteurs en moins d'un mois... Les riches collections du site archéologique Lattara - musée Henri Prades font aussi l'objet de prêts comme récemment au nouveau musée Ambrussum à Villetelle.

Le programme de recherches mené sur le site du Castellat à Murviel lès Montpellier illustre, lui aussi, l'attachement de Montpellier Agglomération à son patrimoine. Ce site antique, chef-lieu des Samnagenses à l'époque romaine, est une des plus vastes agglomérations antiques du Midi. Nous avons investi depuis 2005 plus de 335 000€ dans l'acquisition du terrain et la campagne de fouilles annuelle dirigée par Patrick Thollard, maître de conférences à l'Université Paul Valéry.

Qu'ont dévoilé ces fouilles archéologiques ?

Chaque année, nous faisons des découvertes ! Cet été, ils ont notamment mis à jour une nouvelle salle du forum. Les murs sont revêtus d'enduits peints encore partiellement en place. Des traces d'aménagements ont été retrouvées dont une base de statue où la dédicace est encore lisible... Le dernier jour des fouilles, une épingle à chignon (photo) impeccablement conservée a même été trouvée ! C'est une très grande satisfaction. Ces différents projets archéologiques que nous soutenons confortent le rayonnement du patrimoine montpellierain, vecteur de développement local, touristique et économique.

(1) Jusqu'au 8 janvier 2012, cette grande exposition plonge le public dans les pratiques symboliques des populations celtes, ibères et grecques du bassin méditerranéen nord-occidental.



© Céline Escalano - La Gazette de Montpellier

EN SAVOIR PLUS

Site archéologique Lattara musée Henri Prades de Montpellier Agglomération
390 route de Pérols - Lattes
Tél. : 04 67 99 77 20

Ouvert les 17 et 18 septembre de 10h à 12h et de 14h à 19h pour des visites libres gratuites. Toute la programmation détaillée du samedi 17 et du dimanche 18 septembre sur www.montpellier-agglo.com/museearchéologique

Agglomération antique du Castellat musée Paul Soyris
Murviel-lès-Montpellier
rue de l'ancienne Mairie
Tél. : 04 67 47 71 74

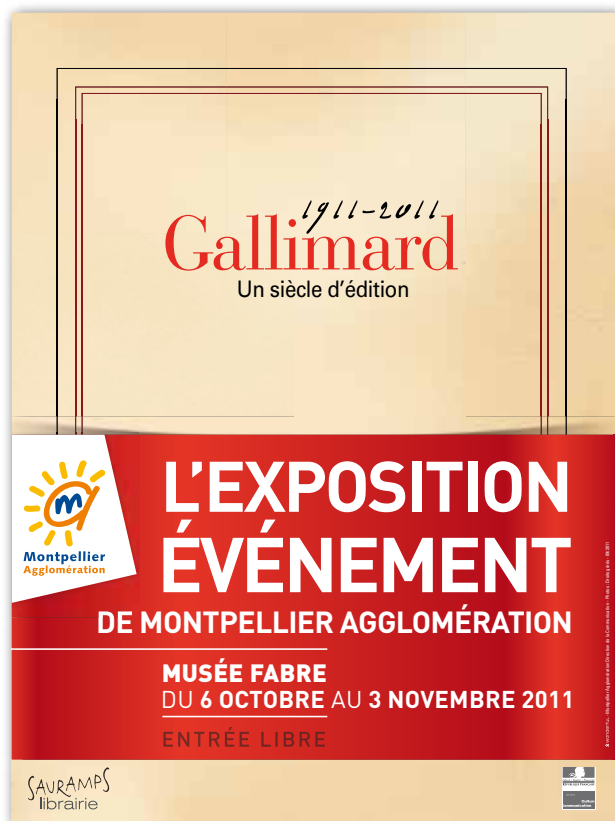
Ouvert les 17 et 18 septembre de 14h à 18h. Toute la programmation détaillée du week-end sur www.ville-murviel-les-montpellier.fr

ENTRÉE LIBRE

DU 6 OCTOBRE AU 10 NOVEMBRE 2011

« GALLIMARD, UN SIÈCLE D'ÉDITION » L'EXPOSITION-ÉVÉNEMENT DE LA RENTRÉE

L'exposition « *Gallimard, 1911-2011 : un siècle d'édition* » fait sa 1^{ère} étape hors-Paris au musée Fabre de Montpellier Agglomération. Sur 380 m², elle présente des pièces exceptionnelles et largement inédites : manuscrits, vidéos, photos... Une plongée au cœur du monde littéraire du XX^e siècle, accessible à tous.



accompagnée de rencontres avec des auteurs de Gallimard, organisées dans l'auditorium du musée et celui de la médiathèque Émile Zola, en partenariat avec Sauramps Librairie. « Montpellier Agglomération, qui a toujours assuré la promotion du livre à travers son réseau de médiathèques, est très fière d'offrir au public cette splendide exposition, très didactique et remarquablement documentée, vue jusqu'à présent uniquement à Paris », précise Jean-Pierre Moure, Président de Montpellier Agglomération.

Un siècle de vie littéraire et intellectuelle

Fondée par Gaston Gallimard, André Gide et Jean Schlumberger en 1911 et présidée aujourd'hui par son petit-fils Antoine, Gallimard demeure 100 ans après sa création la plus grande maison d'édition indépendante française, avec un catalogue de quelque 40 000 titres. C'est aussi la plus prestigieuse, qui a publié les plus grands auteurs français et étrangers : Gide, Claudel, Aragon, Breton, Malraux, Joyce, Faulkner, Saint-Exupéry, Michaux, Sartre, Queneau, Ionesco, Pinter, Camus, Yourcenar, Duras, Kerouac, Modiano, Le Clézio, Kundera, Tournier... Derrière ces noms se cachent une multitude d'histoires particulières, révélées dans cette exposition à travers les manuscrits, mais aussi des correspondances, des

Gallimard : les 5 plus gros tirages

- Le Petit Prince** (1946) d'Antoine de Saint-Exupéry : 13 096 000 exemplaires.
- L'Étranger** (1942) d'Albert Camus : 10 035 000 ex.
- La Peste** (1947) d'Albert Camus : 6 813 000 ex.
- Le Lion** (1958) Joseph Kessel : 4 843 000 ex.
- Vol de nuit** (1931) d'Antoine de Saint-Exupéry : 4 670 000 ex.

photographies et des vidéos...

Le parcours de l'exposition « *Gallimard, 1911-2011 : un siècle d'édition* » se déroule en deux temps : le premier donne toute sa portée à la diversité exemplaire du catalogue, le second retrace les grandes étapes de l'histoire de l'entreprise, qui a su se diversifier avec des collections comme « Série noire » ou « Folio », tout en maintenant une politique d'auteur.

« La halte de cette exposition est aussi l'occasion de se remémorer une rencontre qui compte parmi les plus décisives de l'histoire littéraire du XX^e siècle, intimement liée à notre maison, celle d'André Gide et de Paul Valéry en 1890 », rappelle Antoine Gallimard, PDG des Éditions Gallimard. C'est en effet au cours d'un séjour à Montpellier, chez son oncle Paul, qu'André Gide rencontre Paul Valéry, alors étudiant en droit. Il l'encourage et sera à l'origine de la publication de son recueil de poésie « *Le jeune Parque* », en 1917, l'un des premiers ouvrages publiés par André Gide et Gaston Gallimard, les fondateurs de Gallimard. ♦

Le manuscrit de « *La nausée* » de Jean-Paul Sartre, une édition originale des « *Fleurs du mal* » de Baudelaire illustrée par Rodin, les dessins originaux du « *Petit Prince* » de Saint-Exupéry, une interview télévisée de Louis Ferdinand Céline en 1958... Ce sont quelques-uns des 350 documents exceptionnels proposés aujourd'hui au public, à l'occasion des 100 ans de Gallimard. Ils proviennent des archives de la célèbre maison d'édition, mais aussi de l'Institut National de l'Audiovisuel, du musée d'Orsay, du musée Rodin, de la Comédie Française et de nombreuses collections particulières... Nombre d'entre eux sont totalement inédits. Après avoir été présentée à la Bibliothèque Nationale de France en juin dernier, l'exposition « *Gallimard, 1911-2011 : un siècle d'édition* », est accueillie dans le cadre prestigieux du musée Fabre de Montpellier Agglomération, sur le parvis Buren et dans la salle de documentation. Elle sera



Les premiers ouvrages des éditions Gallimard - « L'otage » de Paul Claudel, « Isabelle » d'André Gide et « La mère et l'enfant » de Charles-Louis Philippe.

3 QUESTIONS À



Nicole Bigas,
Vice-présidente de Montpellier
Agglomération déléguée à la Culture

En quoi cette exposition est-elle un évènement ?

Nicole Bigas : Cette exposition présente des pièces exceptionnelles, dont certaines n'ont jamais été montrées au public. On y découvre une maison

d'édition, son importance dans la vie intellectuelle et littéraire de notre pays, la passion des éditeurs, autant d'aspects d'un métier assez méconnu du grand public. Jamais une maison d'édition n'avait autant ouvert ses archives au public. C'est vraiment une exposition tout à fait originale, passionnante, qui ravive le goût de la lecture. Montpellier Agglomération est très fière de l'accueillir pour sa première étape hors-Paris.

Comment ce projet s'est-il monté ?

L'exposition, qui a été présentée à la Bibliothèque Nationale de France au printemps, a suscité notre intérêt. Nous avons pu bénéficier des relations privilégiées qu'entretient Jean-Marie Sevestre, PDG de Sauramps, avec Antoine Gallimard, PDG des Éditions Gallimard, et je tiens à l'en remercier. Ce partenariat nous a été précieux dans la programmation de rencontres avec des auteurs Gallimard de grand

renom, parallèlement à l'exposition. Une partie de ces rencontres se tient à la médiathèque centrale Émile Zola, tête de pont de notre politique de lecture publique, où des rencontres littéraires ont lieu toute l'année.

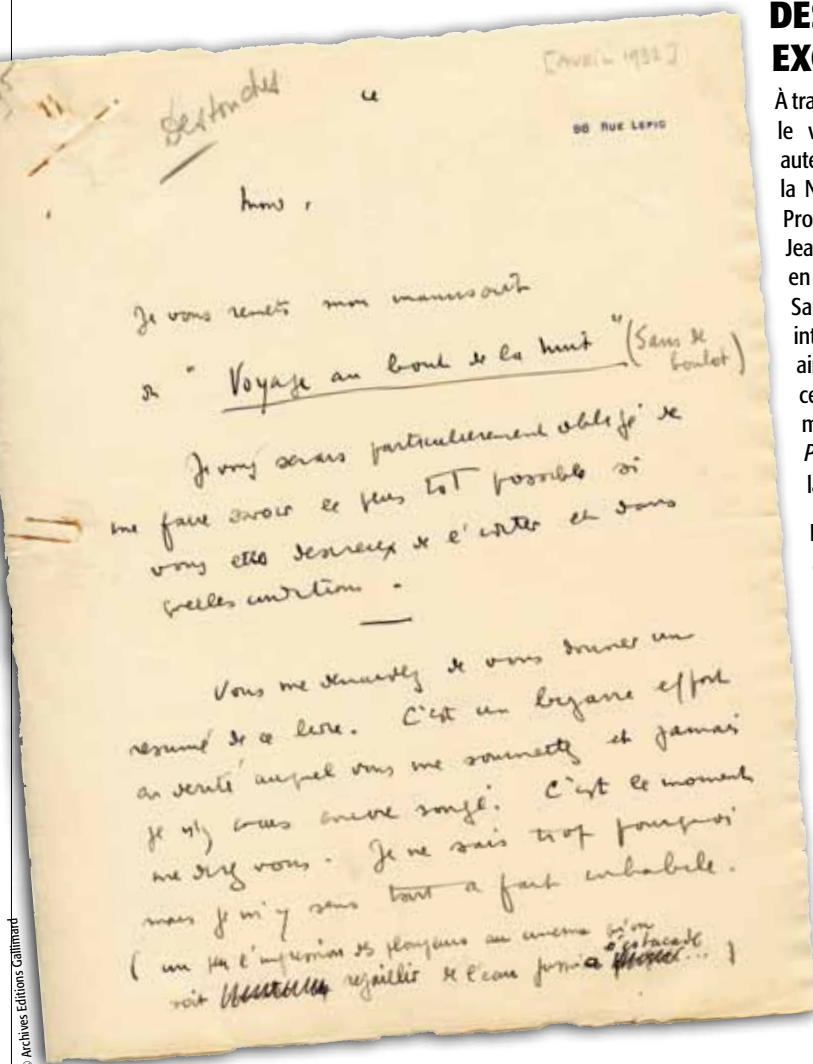
La gratuité de l'exposition est-elle le signe d'une volonté politique ?

Bien sûr ! À la BNF de Paris, cette exposition était payante, mais nous avons choisi de la proposer gratuitement. Pour que la culture soit accessible à tous, nous menons une politique tarifaire adaptée, et, quand cela est possible, de gratuité. C'est dans cet esprit que nous organisons des concerts déconcentrés du festival Radio France gratuits dans les communes, parallèlement aux grands concerts qui se tiennent au Corum ou l'Agglo fait son cinéma. C'est aussi ce qui nous guide dans l'animation du réseau des 15 médiathèques de Montpellier Agglomération.

DES PIÈCES EXCEPTIONNELLES

À travers un choix exceptionnel de manuscrits, le visiteur accède à des œuvres et des auteurs familiers. Des figures tutélaires de la NRF, André Gide, Paul Claudel et Marcel Proust, aux contemporains Daniel Pennac, Jean-Christophe Rufin ou Jonathan Littell, en passant par André Malraux, Jean-Paul Sartre, Simone de Beauvoir, c'est le travail intime des auteurs majeurs du siècle qui est ainsi exposé. Du côté du livre pour enfants, ce sont Roald Dahl et Jacques Prévert, mais aussi des dessins originaux du «*Petit Prince*», dont certains seront exposés pour la première fois.

Les fiches de lecture sont également des documents rares, encore jamais montrées au public. Elles ont été rédigées par les grands lecteurs/auteurs de Gallimard : André Malraux, Albert Camus, Jean Paulhan, Raymond Queneau... Ce dernier, chargé de lire «*Le Barrage du Pacifique*» de Marguerite Duras, lui met "1", «à publier immédiatement». En revanche, Jean Paulhan, met d'abord "3" à René Char, la plus mauvaise note, puis "2", puis "1", et finit par le publier. Les correspondances entre auteurs et éditeur révèlent également la relation éditoriale. «*Quand aurai-je des sous ?*» demande gentiment Jean Cocteau...



Lettre de Céline à Gallimard.

CONFÉRENCES-DÉBATS ET LECTURES D'AUTEURS

Mardi 11 octobre

Rencontre et lecture avec David Foenninos à 17h30 : Dédicaces de son nouveau roman *Les souvenirs* à la Librairie Sauramps.

À 19h : Rencontre et lecture, à la médiathèque centrale Émile Zola.

Vendredi 14 octobre à 19h30

La Pléiade : un patrimoine littéraire vivant. Conférence d'Hugues Pradier, directeur de la collection, médiéviste. Auditorium du musée Fabre.

Jeudi 20 octobre à 18h30

Rencontre et lecture avec Guy Goffette, prix Goncourt de la Poésie 2010. Auditorium du musée Fabre. En partenariat avec la Maison de la Poésie de Montpellier.

Vendredi 21 octobre à 18h

Rencontre et lecture avec Eric Fottorino, romancier et journaliste, pour son nouveau roman *Le dos crawlé*. Auditorium du musée Fabre.

Samedi 22 octobre à 19h

Rencontre et lecture avec Carole Martinez pour son deuxième roman *Du domaine des murmures*. Librairie Sauramps.

Mardi 25 octobre



Rencontre et lecture avec Tahar Ben Jelloun, prix Goncourt 1987.

À 17h30 : Dédicaces de son nouveau roman *Par le feu*, à la Librairie Sauramps.

À 19h : Rencontre et lecture à la médiathèque centrale Émile Zola.

LES LIEUX :

Librairie Sauramps, place de la Comédie.

Médiathèque centrale Émile Zola de Montpellier Agglomération 218, Boulevard de l'Aéroport international - Antigone

Musée Fabre de Montpellier Agglomération 39, boulevard Bonne Nouvelle.

www.sauramps.com

www.montpellier-agglo.com



RÉSEAU DES MÉDIATHÈQUES

UNE RENTRÉE RICHE EN NOUVEAUTÉS

Réservation de DVD en ligne, nouveaux automates de prêts, nouvelles climatisations... Ce sont quelques-unes des améliorations apportées cet été par Montpellier Agglomération au réseau des médiathèques. Modernité et convivialité sont au rendez-vous.



Automates de prêt et de retour à Fellini

La médiathèque centrale Federico Fellini, dans le quartier Antigone, a rouvert le 17 août avec de nouveaux automates de prêt et de retour, sur le modèle de ceux qui sont installés à la médiathèque centrale Émile Zola. Simples d'usage, avec leur lecteur de puce et leur écran tactile, ces automates sont installés un peu partout dans la médiathèque. Le matériel audiovisuel a également été renouvelé avec 16 consoles de jeux Playstation 3, au lieu de 12 auparavant, et 22 écrans plats Haute Définition dans les salons de visionnage.

10 000 DVD à réserver en ligne

Les 10 000 DVD, les 7 000 BD et les jeux vidéo disponibles à Federico Fellini rejoignent le catalogue du réseau en ligne sur le portail www.montpellier-agglomeration.com/mediatheques. Comme les livres et les CD, il est désormais possible de rechercher et de réserver un document audiovisuel, d'en visionner des extraits et de bénéficier des conseils des bibliothécaires les concernant. Ainsi complétée, la médiathèque en ligne de Montpellier Agglomération et ses nombreuses fonctionnalités vous invitent à «butiner» à travers les collections, sans références précises, au gré de vos intérêts.



Des automates de prêt simples et pratiques pour l'utilisateur.

Des travaux pour le confort des abonnés

La période estivale a aussi été l'occasion de travaux dans d'autres médiathèques du réseau : signalétique, climatisation et chauffage, sonorisation des alarmes à la médiathèque centrale Émile Zola ; éclairage dans les médiathèques Jean-Jacques Rousseau (Montpellier Mosson) et William Shakespeare (Montpellier Cévennes) ; climatisation et chauffage à la médiathèque La Gare de Pignan. Au total, 562 790 € ont été investis par Montpellier Agglomération pour améliorer le confort des abonnés.

Une exposition-événement autour de Frédéric-Jacques Temple

Du 19 octobre au 15 janvier prochain, côté animation, c'est Émile Zola qui tiendra le haut de l'affiche avec une exposition-événement autour de Frédéric Jacques Temple, le célèbre poète et romancier montpelliérain, qui a donné 3 800 de ses documents au réseau des médiathèques. Objets du quotidien, manuscrits, photos, extraits sonores permettront de retracer la vie et l'œuvre de ce grand écrivain, âgé aujourd'hui de 90 ans.

En janvier 2012, une 15^e médiathèque

Début 2012, le réseau s'enrichira d'un 15^e établissement, la médiathèque Jean Giono de Pérols, dont l'ouverture au public est prévue pour janvier. En septembre, les travaux de finition se poursuivent, avant la mise en place du mobilier et des collections, d'octobre à décembre. Destinée à tous les habitants du sud de l'Agglomération, cette nouvelle médiathèque, sera desservie par l'arrêt Pérols centre de la Ligne 3 du tramway dès le 6 avril 2012. ♦

Pour s'abonner

Rendez-vous dans votre médiathèque avec un justificatif de domicile, une pièce d'identité, une photo d'identité et votre Pass'Agglo.

Tarifs

Gratuit pour les moins de 18 ans, les titulaires des minima sociaux et demandeurs d'emploi
10 € pour les adultes héraultais
8 € avec le Pass'Agglo
5 € pour les 18- 25 ans
Abonnement valable un an.



BIEN TRIER LES PAPIERS ET CARTONS



Papiers et cartons sont faits de fibres de bois biodégradables, non-toxiques et recyclables. Mais seulement 20% des papiers consommés par les particuliers sont récupérés. Encore un effort !

Chaque fois qu'une tonne de papier est recyclée, 1,4 tonne de bois est économisée ainsi que 48 m³ d'eau et 10MWh d'énergie, soit 0,04 tonne d'équivalent CO₂ évitée. Pour Montpellier Agglomération, le recyclage est une source d'économie puisque la vente des papiers et cartons récupérés permet de réduire le coût de la collecte. En 2010, près de 16 000 tonnes de papiers ont été collectés par Montpellier Agglomération auprès des particuliers, dont 14 330 tonnes dans les poubelles jaunes du tri sélectif et 1 670 tonnes dans les colonnes à papiers. 1 180 tonnes de cartons ont également été collectés auprès des commerçants, ainsi que 280 tonnes de papier de bureaux dans une centaine d'entreprises et d'administrations.

Jusqu'à 10 recyclages possibles

Tous ces papiers et cartons sont triés, puis revendus à des industriels, qui vont les débarrasser des produits résiduels, les réduire en pulpe pour en faire une nouvelle pâte à papier, moins coûteuse que celle directement issue du bois. Cette pulpe est ensuite purifiée des composants chimiques comme la colle et désencrée, afin de retrouver un maximum de blancheur. Ce procédé de recyclage peut être répété une dizaine de fois, après quoi les fibres de celluloses sont usées. Au total, ce sont 58% des fibres de la pâte à papier produites en France qui sont issues du recyclage. Dans le commerce, un logo permet de reconnaître le papier 100% recyclé, mais en réalité, beaucoup de papiers contiennent une partie plus ou moins importante de fibres recyclées. ♦

Peut-on TOUT RECYCLER ?

Dans la **poubelle jaune** : les papiers et cartons seront ensuite triés manuellement à leur arrivée au centre de tri Demeter



OUI

Produits alimentaires :

Les briques de lait, de jus...

Les cartons d'emballages alimentaires (biscottes, yaourts...),

Les cartons des produits ménagers :

Lessives ou autres.

Les journaux, magazines et prospectus.

Les cartons et papiers doivent être propres et secs.

Vous pouvez les aplatir pour réduire leur encombrement.

NON

- Les suremballages de journaux
- Les assiettes en carton
- Les boîtes de pizza ou de hamburgers souillées...



Ces déchets doivent être jetés avec les ordures ménagères dans la poubelle grise

PLUS DE RENSEIGNEMENTS AU :

Par téléphone⁽¹⁾ : **N° gratuit 0800 88 11 77**

Appel gratuit depuis un poste fixe

⁽¹⁾ À votre service du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h



DES RECRUES DE CHOIX

Handballeur, rugbyman, footballeur, basketteuse... Ils ont choisi les clubs de l'Agglomération, qui se sont particulièrement illustrés la saison dernière, pour poursuivre leurs carrières. Prêts à relever de nouveaux défis sous les couleurs de Montpellier Agglomération, premier financeur public du sport de haut niveau.



© Belenger-LS-FFBB

Basket Féminin

La basketteuse
Edwige Lawson-Wade

Médaille de bronze des Championnats d'Europe autour du cou, remportée cet été avec l'équipe de France, Edwige Lawson-Wade a choisi Montpellier pour faire son retour dans l'Hexagone après 7 ans d'exil. Russie, Israël, États-Unis, Espagne... À 31 ans, cette meneuse de jeu qui a connu les plus beaux championnats dont le WNBA, collectionne les trophées. L'expérience de cette « Tony Parker au féminin » sera notamment très utile au Basket Lattes Montpellier Agglomération lors des matchs d'Euroleague. Trois autres

recrues complètent l'effectif de Valéry Demory : la Française Diandra Tchatchouang, l'Américaine Kristen Mann et la Canadienne Stephany Skrba.

Rendez-vous au palais des sports de Lattes le **1^{er} octobre** pour le premier match de Ligue féminine à domicile face à Pays d'Aix 13. L'Euroleague débutera le 12 octobre contre les Italiennes de Cras Basket Taranto.

www.blma.fr

Rugby à XV

Le rugbyman
Rémy Martin

Dix nouveaux joueurs ont rejoint le Montpellier Hérault Rugby, finaliste du Top 14 en juin dernier : les Argentins Agustín Creevy, Maximiliano Bustos et Lucas Amoroso, les Sud-Africains Paul Bosch et Rassie Van Vuuren, les Français Yoan Audrin, Jean-Baptiste Peyras, Thomas Combezou, Thibault Privat et Remy Martin. Troisième ligne, Remy Martin (1,96 m - 107 kg) a grandi à Aubenas en Ardèche avant d'exploser au Stade Français, puis à Bayonne ces trois dernières saisons. À 33 ans, ce guerrier au physique de déménageur compte deux titres de champion de France et 21 sélections avec les Bleus.



Rendez-vous au stade Yves du Manoir le **24 septembre** pour la 5^e journée du Top 14 face à Bordeaux-Bègles. Un match qui, comme les huit premiers de la saison, se jouera sans

les internationaux français et étrangers retenus pour le Mondial-2011 en Nouvelle-Zélande...

www.montpellier-rugby.com

Handball

Le handballeur
Dragan Gajic

Le Montpellier Handball Agglomération a des accents slovènes cette saison ! Quatre joueurs originaires de ce petit pays d'Europe centrale font désormais partie de l'équipe de Patrice Canayer : Vid Kavcicnik, Richard Stochl et deux nouveaux, Primož Prost et Dragan Gajic. Ce dernier, en provenance de Celje, le plus grand club de Slovénie, évolue au poste d'ailier droit. À 26 ans, ce gaucher est un des meilleurs buteurs du championnat slovène.

Rendez-vous au palais des sports René Bougnol le **17 septembre** pour la reprise du Championnat de France de 1^{ère} Division face à Istres.

Mais le MAHB, présidé par Remy Lévy qui succède à Robert Molines, débutera sa saison le 3 septembre à Monaco avec le trophée des Champions qu'il a remporté l'an dernier.



www.montpellierhandball.com

Volleyball

Le volleyeur
Filip Rejlek

Après Toulouse, Paris et Tourcoing, le Tchèque Filip Rejlek (1,98 m - 86 kg) pose cette saison ses valises à Montpellier. Une recrue de taille pour l'effectif montpelliérain. Meilleur marqueur de la Ligue A, cet attaquant expérimenté a été séduit par le projet du Montpellier Volley impulsé par son nouveau Président Jean-Charles Saylar.

Trois jeunes joueurs se joignent également à l'équipe première menée par Arnaud Josserand : Clément Daniel, Jordan Corteggiani et Nicolas Le Goff.

Rendez-vous au palais des sports Pierre de Coubertin le 4 octobre pour la reprise du Championnat de France à domicile face à Narbonne.

www.mvuc.fr



© Montpellier Volley

Water-polo

Le poloïste
Mark Kallay



© DR

Après Gabor Jaszberenvi l'an dernier, qui a brillé dans les cages du Montpellier Water-polo, c'est autour de son compatriote hongrois Mark Kallay (1,90 m - 85 kg) de découvrir la Piscine Olympique Antigone. Ce gaucher de 25 ans, qui évoluait à Primorac Kotor au Montenegro, a pour objectif de rendre sa discipline plus populaire en France en remportant des titres nationaux et marquer

www.montpellierwaterpolo.com

la scène européenne avec le MWP. Le croate Zeljko Kovacic, une star du water-polo et Aurélien Clay, gaucher de 23 ans en provenance de Douai, rejoignent également le groupe de Fabien Vasseur.

Rendez-vous à la Piscine Olympique Antigone le 22 octobre pour le premier match de Championnat de France face à Aix en Provence.

Rugby à XIII

Le coach de rugby
Jamie Anthony Papa



Jamie Anthony Papa, entraîneur Australien dont la réputation n'est plus à faire dans le milieu du rugby à XIII mondial, a signé pour deux ans au Rugby League Montpellier XIII, qui vise cette saison le milieu de tableau de l'Élite 1. Neuf nouveaux joueurs intègrent son équipe des Diables rouges : les Australiens Brad

Barret, Mickael Mackinder et Joe Dalana, les Français Steven Gardes, Attilio Caminiti, Noel Andreccetti, Hugo Langlois, Dalaras Clément et Gael Maurin.

Rendez-vous au stade Sabathé le 25 septembre pour le premier match d'Élite 1 face à Villeneuve-sur-Iot.

Football

Le footballeur
Henri Bedimo



© MHSC

Les deux recrues du Montpellier Hérault Sport Club, l'international Camerounais Henri Bedimo (photo) et le Brésilien Vitorino Hilton complètent cette saison la défense des Pailladins aux côtés des jeunes Garry Bocaly, Mapou Yanga-Mbiwa Abdelhamid El Kaoutari ou Benjamin Stambouli. Latéral gauche de 27 ans, Henri Bedimo a quitté le club de Lens relégué en Ligue 2 pour relever le défi montpelliérain. Solide en défense et vif en contre-attaque, le nouveau numéro 15 du MHSC s'est engagé pour quatre saisons.

Rendez-vous au stade de la Mosson le 10 septembre pour la 5^e journée de Ligue 1 face à Nice.

www.mhscfoot.com

Et aussi...

Hockey sur glace
Montpellier Agglomération
Hockey Club



Sept nouveaux Vipers évolueront cette saison sur la glace de la patinoire Vegapolis : le gardien Daniel Palmkvist (photo), le défenseur Ilya Urushev et les attaquants Tyler Czuba, Josh Calleja, Mathieu Frecon, Kevin Hamon et Mathieu Coulon.

www.montpellier-vipers.com

Hockey Roller

Montpellier Roller Hockey Club

Un nouvel entraîneur, Sylvain Trouillet, sera à la tête des Mantas qui accueillent dans leur équipe de Nationale 1, Nicolas Olie, Clément Gabriel et Alban Darfeuille en provenance du club d'Anglet, champion de France Elite de roller hockey.

www.montpellier-mantas.com

Natation

Montpellier Agglomération
Natation U.C.



Le groupe Elite du MANUC intègre cinq nouveaux nageurs et nageuses autour du leader Christophe Soulier, 3^e aux derniers Championnats de France en 200m 4 nages : Joris Desmaret de Marseille (photo), spécialiste de papillon et de 4 nages, Marion Abert de Toulon, spécialiste de crawl, Géraldine Huffner de la Réunion, spécialiste de brasse, ainsi que Cyril Bousquet, spécialiste de brasse et Arnaud Passeri, spécialiste de crawl et de papillon, tous deux formés au club.

www.muc-natation.org

ÉCONOMIE

ZONE FRANCHE URBAINE : DES EMPLOIS À PRÉSERVER

La Zone Franche Urbaine a permis de créer 4 500 emplois depuis 1997 sur le Nord de Montpellier, notamment sur le parc d'activités Parc 2000. Montpellier Agglomération se mobilise pour la défense de ce dispositif menacé de suppression par l'État, au mépris de ses bons résultats.



Construction de nouveaux locaux d'entreprises sur Parc 2000, dans le quartier de la Mosson.

En mars dernier, le Président de Montpellier Agglomération Jean-Pierre Moure avait été l'un des premiers élus à s'élever contre la fin du dispositif de Zone Franche Urbaine prévue fin 2011, dans un courrier adressé au Premier Ministre. En juin, un tiers des collectivités concernées signaient à Marseille une déclaration commune allant dans le même sens. Mi-juillet, le ministre de la Ville se prononçait finalement dans un communiqué de presse pour la reconduction des ZFU jusqu'en 2014. La menace semble donc écartée mais, dans le contexte de rigueur budgétaire, « la vigilance reste de mise » indique Jean-Pierre Moure. Si les Zones Franches Urbaines, les entreprises qui y sont installées continuent à bénéficier

d'exonérations en échange d'embauches parmi les résidents des zones sensibles. Ce dispositif a montré qu'il fonctionnait. Au niveau national, 300 000 emplois ont été créés dans 100 ZFU depuis leur création en 1997. Dans celle de la Mosson à Montpellier, 4 500 emplois ont été créés. Le nombre de commerces a été multiplié par 8 et le nombre d'entreprises de services aux particuliers par 18, en seulement 6 ans, de 2002 à 2008.

Une clause d'embauche locale

Montpellier Agglomération a très largement contribué au développement économique du quartier en aménageant « Parc 2000 », une zone d'activités située au Sud du quartier, qui accueille actuellement 277 entreprises, dont une vingtaine

ZFU : comment ça marche ?

■ Les entreprises de moins de 50 salariés qui s'installent en Zone Franche Urbaine bénéficient d'exonération d'impôts et de charges sociales pendant 5 ans, puis de façon dégressive, sous conditions.

■ Les employeurs doivent embaucher un tiers de leurs salariés parmi les habitants des quartiers prioritaires : La Mosson, Cévennes, Gély / Figuerolles, Petit Bard / Pergola, Pas du Loup / Val de Croze / Paul Valéry.

Dispositif en vigueur jusqu'au 31 décembre 2012

dans un Village d'Entreprises Artisanales et de Services. Une première extension de ce parc est en cours de commercialisation et accueillera 150 entreprises supplémentaires de tous secteurs, notamment grâce à la création d'une pépinière d'entreprises sociales et solidaires. À terme, Parc 2000 devrait compter près de 2 300 emplois. L'arrivée de la Ligne 3 du tramway au printemps 2012, en plus de la Ligne 1, contribuera par ailleurs au décloisonnement de ce secteur Nord. Mais pour que cette dynamique de développement économique se poursuive, le dispositif d'exonérations fiscales et sociales de la ZFU est essentiel. « Avec 20 000 habitants et un taux de chômage de 27% en 2006, ce quartier est un espace fragilisé qui mérite toute notre attention », rappelle Jean-Pierre Moure, « Or, la ZFU est un levier pour la création d'emplois et la cohésion sociale ». En effet, outre les commerces et services de proximité utiles aux habitants, une clause d'embauche locale incite les entreprises qui s'implantent dans cette zone à embaucher un tiers de leurs salariés parmi les habitants des quartiers prioritaires... « Les entreprises recherchent des personnes disponibles et motivées », explique Tatiana Capuozzi-Boualam, Vice-présidente de Montpellier Agglomération déléguée à l'Insertion par l'Économique. « C'est pourquoi Montpellier Agglomération agit aussi à travers les Rencontres pour l'Emploi, le pilotage de l'animation économique et sociale du quartier, le soutien à la Mission Locale des Jeunes ou encore de l'AETE qui accompagne à la création d'entreprises ». ♦

THIERRY BALIX : « SE DÉPLACER N'EST PLUS UN HANDICAP »

À 45 ans, Thierry Balix est le cinquième Président du GIHP L-R, le Groupement pour l'Insertion des Personnes Handicapées Physiques en Languedoc-Roussillon créé en 1966 à Montpellier. Cette association soutenue par Montpellier Agglomération apporte une aide et un accompagnement indispensables aux personnes en situation de handicap.

Comment êtes-vous devenu Président du GIHP L-R ?

Thierry Balix : J'ai quitté mes Hautes Pyrénées en 1995 pour m'installer seul à Montpellier, au départ au foyer du GIHP, avant de trouver mon propre appartement. J'ai tout de suite été séduit par cette association où je me suis de plus en plus investi. Pendant treize ans, j'ai été vice-président et secrétaire général avant de succéder, en juillet 2010, à Jocelyne Roche qui après 6 ans au poste de Présidente du GIHP L-R ne souhaitait pas se représenter. Je suis très fier de présider cette belle association qui m'a beaucoup apporté et a donné du sens à ma vie.

Que représente aujourd'hui le GIHP L-R ?

Le Groupement pour l'Insertion des Personnes Handicapées Physiques en Languedoc-Roussillon est une association qui a pour mission d'améliorer les conditions de vie des personnes handicapées. Ces situations de handicap sont vécues par les personnes élues au Conseil d'administration. Nous parlons de nos problèmes quotidiens et y répondons en mettant en place les services les mieux adaptés aux besoins de toutes les personnes handicapées. La personne est au centre de notre action. Aujourd'hui, 1 600 adhérents bénéficient des services assurés par les 230 salariés de l'association : transports adaptés, location de véhicules, aide et accompagnement à domicile, rondes de nuit, garde de nuit, Foyer d'Accueil Médicalisé, Accueil de jour, Service d'Accompagnement aux Étudiants Handicapés, vie associative, Équipe d'évaluation, Formation...

Quel est le service le plus apprécié dans l'Agglomération de Montpellier ?

Sans conteste, le plus connu est le transport adapté qui compte une centaine de nouveaux inscrits chaque année. C'est un modèle en France créé en 1966, et impulsé, avec la mise en place du District, en 1977 grâce à Georges Frêche, et toujours soutenu par Montpellier Agglomération et son Président Jean-Pierre Moure, qui nous a donné les moyens de développer cette prestation de qualité. Ce service du GIHP fait référence auprès du CERTU, le Centre d'études sur les réseaux, les transports, l'urbanisme et les constructions publiques, qui nous recommande auprès de collectivités pour le développer chez eux. Ce service de transport semi-collectif permet de répondre à tous types de déplacements de la vie quotidienne, de loisirs, professionnels, médicaux, de loisirs... Plus de 71 000 transports ont été assurés l'an dernier dans l'Agglomération, soit 800 000 km parcourus.

Qu'est-ce qui fait son succès ?

La grande disponibilité, la souplesse, la ponctualité et un transport assuré en toute sécurité par nos conducteurs qui sont formés et à l'écoute des adhérents. Nous avons aussi la chance de disposer d'infrastructures adaptées aux personnes handicapées : l'Arena, le stade Yves du Manoir, les



1 600 personnes handicapées adhèrent au GIHP L-R présidé par Thierry Balix.

médiathèques, le musée Fabre, Odysseum, les piscines... Toutes ces nouvelles structures accessibles nous donnent de plus en plus envie de sortir ! Avec le service de transport du GIHP, disponible 7 jours sur 7, couplé aux lignes de tramway, se déplacer n'est plus un handicap.

Quelles sont les dernières innovations mises en place par le GIHP L-R ?

Le GIHP Languedoc-Roussillon a pour habitude de s'adapter aux besoins de ses adhérents. Rien qu'en terme de transport adapté, il y a deux ans la création d'un site internet de réservation de transport accessible à tous unique en France, l'installation d'hayons élévateurs sur cinq de nos véhicules pour améliorer la prise en charge des bénéficiaires, le rabattement sur le tramway qui permet une plus grande synergie entre les transports adaptés du GIHP

et le tramway, la mise en place de locations de véhicules aménagés aux personnes en fauteuil roulant et véhicule à poste de conduite aménagé. Notre offre de services s'étend chaque année. Nos équipes se mobilisent au quotidien pour incarner notre slogan : « GIHP, plus facile la vie ». ♦

EN SAVOIR PLUS

GIHP L-R

341, rue Hippolyte Fizeau
ZAC du Millénaire - Montpellier

☎ 04 67 20 21 16

www.gihp-montpellieragglo.org

brèves

AIDES À LA RENOVATION



Montpellier Agglomération aide les propriétaires bailleurs ou occupants à valoriser leur habitat ancien, en leur versant des aides à la rénovation. Des permanences du PACT-Habitat sont organisées dans les Maisons de l'Agglomération, jusqu'en décembre, pour les aider dans leur projet.

LES PROCHAINES DATES EN SEPTEMBRE ET OCTOBRE :

■ Maison de l'Agglomération de Villeneuve-lès-Maguelone

Les mardis, de 14h à 16h : les 13 et 27 septembre, 11 et 25 octobre,

■ Maison de l'Agglomération de Castries

Les mardis, de 10h30 à 12h30, les 6 et 20 septembre, 4 et 18 octobre

■ Maison de l'Agglomération des Beaux-arts à Montpellier

Les mardis, de 14h à 16h, les 6 et 20 septembre, 4 et 18 octobre

■ Maison de l'Agglomération de Pignan

Les mardis, de 10h30 à 12h30, les 13 et 27 septembre, les 11 et 25 octobre

LES TALENTS DES QUARTIERS S'EXPOSENT



Les Maisons de l'Agglomération accueillent cet automne une exposition photographique itinérante consacrée aux 13 « Talents des quartiers » 2009 et 2010, des créateurs d'entreprises issus des quartiers prioritaires. Prochaines étapes : du 27 septembre au 1^{er} octobre à la Maison de l'Agglomération des Beaux-Arts et du 4 au 8 octobre à la Maison de l'Agglomération de Pignan. Pour les personnes intéressées par le concours « Talents des quartiers » 2011, les inscriptions sont possibles jusqu'au 30 septembre.

Tél. : 04 67 58 48 45 - 06 15 56 47 59

RÉSEAUX SOCIAUX

L'INFORMATION EN PARTAGE

Montpellier Agglomération investit les réseaux sociaux dès la rentrée, avec une page Facebook et une présence accrue sur Dailymotion et Youtube. Montpellier Agglomération 2.0 vous tend les bras !

Sur Montpellier Agglomération Officiel, place à l'interactivité avec la question du mois. Mais aussi aux jeux, avec des pronostics permettant de gagner des places de matchs et des challenges du type la meilleure photo du mois... Les fans pourront s'informer sur les événements de Montpellier Agglomération, tels que le salon du jeu vidéo Montpellier In Game, le festival BD O'Tour de la Bulle, les événements sportifs... Ils auront la possibilité d'accéder aux nouveautés des équipements culturels tels que le planétarium

Galilée, l'aquarium Mare Nostrum, les médiathèques ou le musée Fabre et de se tenir au courant des réductions et bons plans du Pass'Agglo. Montpellier Agglomération renforce également sa présence sur Dailymotion et Youtube, en y diffusant les vidéos actuellement mises en ligne sur la web TV de montpellier-agglo.com. Bientôt, Montpellier Agglomération rejoindra Twitter, le réseau de l'immédiateté, qui permettra de suivre l'actualité de Montpellier Agglomération en temps réel. À partir du 8 septembre devenez fan de la page Montpellier Agglomération Officiel. ♦



3 QUESTIONS À



Alain Barrandon
Vice-président de Montpellier
Agglomération délégué à la
Communication

**Pourquoi avoir créé cette page
Montpellier Agglomération
Officiel ?**

Alain Barrandon : Avec 21 millions d'utilisateurs en France, Facebook est devenu un support incontournable, tout à fait complémentaire du site montpellier-agglo.com et du journal *Harmonie*. Les réseaux sociaux

sont un mode de communication et d'information privilégié pour de nombreux usagers, en particulier les plus jeunes. Il était donc important pour la Communauté d'Agglomération de Montpellier de se connecter avec ces nouveaux usagers, qui ont l'habitude de participer, d'exprimer leur point de vue, de jouer...

**Qu'est-ce que cela change aux
relations entre les citoyens et la
collectivité ?**

Ce n'est pas un changement radical, c'est plutôt le renforcement de notre proximité avec le citoyen, autour de cette idée que nous sommes membres d'une même « communauté humaine ». Sur Facebook, on est actif, on ne se contente pas de recevoir l'information, on y participe, c'est interactif. Cela correspond à notre idée de placer l'utilisateur au cœur de l'information délivrée par la Communauté d'Agglomération.

**Comment allez-vous conquérir
vos « fans » ?**

Le 8 septembre dernier, près de 50 000 abonnés aux newsletters de Montpellier Agglomération ont reçu une invitation du Président de Montpellier Agglomération Jean-Pierre Moure à découvrir la nouvelle page Montpellier Agglomération Officiel sur Facebook. Il existe déjà plusieurs pages non officielles sur l'Agglomération de Montpellier, qui y sont nées de façons spontanées : c'est bien la preuve que les gens aiment ce territoire !

Je veux aussi rappeler que nous avons choisi d'inviter les membres de Facebook à devenir « fan » de Montpellier Agglomération plutôt qu'« ami », ce qui garantit la confidentialité des données personnelles contenues dans les pages Facebook de nos fans. Aussi, je ne doute pas que vous serez nombreux à nous rejoindre !



© Pierre Toure



© Reichen & Robert Associés - kaupunki



© Reichen & Robert Associés - kaupunki

VIVRE ENSEMBLE DURABLEMENT



Le label ÉcoCité a été décerné au vaste plan d'aménagement « De Montpellier à la mer », pour son exemplarité en terme de développement durable. Ces ambitieux projets urbains s'articulent autour des avenues Georges Frêche - Raymond Dugrand, anciennement « route de la mer », appelées à devenir une majestueuse entrée d'Agglomération. Sur 2 500 hectares, ÉcoCité dessine le nouveau cœur de l'Agglomération à l'horizon 2020-2030 et fonde un nouvel urbanisme durable, au service de ses habitants. Nouvelles façons de vivre ensemble, de cohabiter avec la nature, de se déplacer ou de communiquer : le futur est déjà là. Dans un cadre de vie apaisé, confortable et de qualité, le citoyen, après en avoir été l'instigateur, sera le véritable acteur de l'ÉcoCité.



© Reichen & Robert Associés, Kaupunki

La station Pailletrière, sur la ligne 3 du tramway au cœur de la ZAC Parc de l'aéroport.

UNE CITÉ À ÉCHELLE HUMAINE

Le label ÉcoCité reconnaît les projets qui dessinent le développement « De Montpellier à la mer » comme emblématiques d'un nouvel urbanisme durable, novateur et ambitieux. Où s'invente une nouvelle façon de vivre la ville.

Appelé à devenir le nouveau centre de Montpellier Agglomération, le périmètre de l'ÉcoCité couvre 2 500 hectares sur les communes de Castelnau-le-Lez, Montpellier, Lattes et Pérols. Ce grand projet d'urbanisme concentre des enjeux majeurs : une forte croissance démographique, un milieu méditerranéen singulier et des espaces littoraux fragilisés.

Les conjuguer dans le cadre d'un développement durable et harmonieux, c'est le défi relevé par ÉcoCité, dont la coordination a été confiée à Bernard Reichen, Grand Prix de l'Urbanisme 2005 pour le Schéma de Cohérence Territoriale (SCOT) de Montpellier.

Le projet porte essentiellement sur l'ancienne « route de la mer », sur 8 kms et 450 hectares, baptisée Raymond Dugrand sur Montpellier et Georges Frêche sur Lattes et Pérols. Programmée sur les 20 à 30 années à venir, cette opération a commencé par la construction de la ligne 3 du tramway et des nouveaux quartiers de Port Marianne. D'ici 2014, près de l'aéroport et de la

nouvelle mairie, de nouveaux « îlots » urbains verront le jour, mêlant habitat, commerces, bureaux et équipements publics. La ville des courtes distances rapprochera les lieux de vie des lieux de consommation, de loisirs et de travail.

« Le projet urbain n'est jamais figé, il s'adapte aujourd'hui à la question environnementale et aux modes de vie contemporains »

Christophe Morales,
Vice-président de Montpellier Agglomération
chargé de l'Urbanisme et de la Politique Foncière

La démarche ÉcoCité prend en compte les contraintes hydrauliques, préserve la biodiversité, économise les ressources et l'énergie, organise les transports doux, repense l'urbanisme commercial, aménage la mixité urbaine et sociale, répond aux besoins de relations sociales et inter-générationnelles... « Le projet urbain

n'est jamais figé, il s'adapte aujourd'hui à la question environnementale et aux modes de vie contemporains », précise Christophe Morales, Vice-président de Montpellier Agglomération chargé de l'Urbanisme et de la Politique Foncière. « La réflexion des architectes et des urbanistes s'enrichit de l'apport des scientifiques d'IBM France et de ses projets de « Ville intelligente », de ceux du Pôle mondial de l'Eau et d'autres pôles de compétitivité présents sur le territoire : c'est une vraie chance », poursuit-il.

Au cœur de cette synergie, Montpellier Agglomération coordonne, avec les communes, la contractualisation des projets avec l'État, la Caisse des Dépôts et l'ADEME, afin de bénéficier des investissements d'avenir du fonds « Ville de demain » du grand emprunt national. Les projets présentés pour la première phase 2011-2014 sont situés à Port Marianne et sur le parc de l'Aéroport, tandis que le pôle de gérontologie, la nouvelle gare TGV et la poursuite de la mutation commerciale de l'avenue Raymond Dugrand - Georges Frêche seront présentés pour la deuxième phase 2015-2017. ♦





Zoom sur

Îlot Parc de l'Aéroport, un concentré d'ÉcoCité

Entre l'aéroport de Montpellier-Méditerranée et la station Pailletrice de la ligne 3 du tramway, l'îlot du Parc de l'Aéroport concrétise les innovations d'ÉcoCité. Pour son concepteur Bernard Reichen, cet îlot illustre « *la machine à reconvertir les entrées de ville commerciale, qui marque la fin d'une époque et le début d'une autre* ».

La ZAC Parc de l'Aéroport sera un quartier mixte où seront répartis services, bureaux, commerces, parkings et équipements à partir du tramway. Un hôtel commercial relais d'une superficie de 5 000m² accueillera la relocalisation d'enseignes de la Route de la Mer, qui y trouveront des locaux modernes et attractifs. On y découvrira un nouveau concept, une « station-service de la mobilité » associant des commerces de proximité (relais colis, presse, café, réparation de vélo...), un parking silo de 450 places et des services de transport durable : point de charge pour véhicule électrique, autopartage avec Modulauto, Vélomagg' et Vélomagg' électrique...

La 1^{ère} ZAC à énergie positive

Ce sera la première ZAC à énergie positive, grâce à des bâtiments conçus en fonction de l'ensoleillement et à une « boucle d'échange thermique » totalement innovante, exploitant à la fois l'énergie solaire et l'énergie du sous-sol, grâce à une sonde plongée à 200 mètres dans les nappes de l'Astien. Un système de stockage permettra d'engranger le surplus de chaleur estivale pour l'utiliser en hiver. Cette boucle thermique, auxquels les différents utilisateurs connecteront leur pompe à chaleur individuelle, permettra d'assurer la totalité des besoins en chauffage et climatisation du quartier. Un système numérique d'échange d'informations permettra à l'opérateur énergétique et aux usagers de partager l'information en temps réel, avec une interface dans chaque logement ou commerce. Un nouvel exemple de ville durable et intelligente, qui a vocation à être reproduit.

© Reichen & Robert Associés, Kaupmali

INTERVIEW

Jean-Pierre Moure, Président de Montpellier Agglomération



Quelles en sont les innovations majeures ?

Elles concernent la gestion des risques inondations, le confort thermique des logements ou encore les nouvelles mobilités... Les chercheurs des pôles de compétitivité sont associés à cette intense réflexion qui prépare la ville de demain, intelligente et humaine. Les nouvelles technologies nous permettront, par exemple, de mieux gérer les événements climatiques, les déplacements ou la consommation d'énergie par les habitants. ÉcoCité innove également avec son projet reconquête de périphérie commerciale, sur la Route de la Mer, qui instaurera une nouvelle mixité avec l'habitat. Cette démarche, qui associe les opérateurs privés des zones commerciales, intéresse beaucoup d'autres territoires.

Les transports constituent un axe essentiel de l'ÉcoCité. Quels sont vos objectifs dans ce domaine ?

Le Plan de Déplacement Urbain prévoit de réduire la circulation dans l'aire urbaine de 10% d'ici 2020. Cela passera par le rapprochement des bassins de vie et d'emploi, ainsi que par le développement de transports multimodaux. Le réseau de transport de Montpellier Agglomération avec ses 6 lignes transportera à terme près de 600 000 voyageurs/jour. Dès 2012, la ligne 3 du tramway desservira l'avenue Georges Frêche - Raymond Dugrand, jusqu'à Pérols, à deux pas des plages. Le tramway jusqu'à la mer sera possible à partir du moment où nous obtiendrons un accord avec les collectivités voisines ou dans le cadre d'une agglomération élargie. Je suis persuadé que nous y parviendrons.

« Des pratiques innovantes et durables au service des usagers »

En quoi le projet ÉcoCité est-il important pour l'avenir ?

Jean-Pierre Moure : ÉcoCité est un dossier majeur pour l'aménagement du territoire. Il s'inscrit dans la lignée du SCOT, le Schéma de Cohérence Territoriale adopté en 2006, lauréat d'un Grand Prix de l'Urbanisme. C'est un exemple de coopération intercommunale, qui associe Montpellier Agglomération aux communes de Castelnau-le-Lez, Montpellier, Lattes et Pérols. Notre ambition est de faire de l'axe de développement du Sud de l'Agglomération vers la mer un modèle de développement urbain harmonieux, d'aménagement raisonné et raisonnable. Nous sommes vraiment une Agglomération pionnière en France, et, sur ce dossier, je tiens à remercier Christophe Moralès, Vice-président chargé de l'Urbanisme et de la Politique Foncière, dont le travail nous est précieux.

Ce modèle a donc vocation à être exporté ?

Je considère ce projet comme un laboratoire, d'où vont émerger des pratiques innovantes et durables au service des usagers. Ces solutions pourront être expérimentées ailleurs car elles répondent véritablement aux attentes des habitants dans leur vie quotidienne : économiser l'énergie grâce aux énergies renouvelables, vivre en sécurité grâce à des systèmes d'alerte aux crues avant leur déclenchement informant l'utilisateur où qu'il soit, se déplacer facilement grâce à un réseau de transports multimodal... Montpellier Agglomération a d'ailleurs présenté le projet « *de Montpellier à la Mer* » à New-York début juillet, lors des Atelier Projets Urbains, dans le cadre du plan national « *Ville Durable* ». C'est bien la preuve que notre culture de projet urbain, environnemental et territorial porte loin en France et dans le monde.

ÉcoCité est une démarche sur le long terme, à 20 - 30 ans. Comment voyez-vous l'avenir ?

Nous repensons en permanence nos modes de vie. Nos communes et nos villes doivent s'adapter en continu aux nouveaux besoins des usagers. Nos territoires doivent être toujours plus attractifs pour rester économiquement concurrentiels, tout en demeurant harmonieux. Le projet ÉcoCité est la synthèse de ces ambitions. Il prépare une ville humaine et conviviale favorisant le lien social, où les commerces, bureaux et logements font l'objet de regroupements harmonieux, un territoire dont le développement économique se poursuit tout en respectant son environnement. Dans un cadre de vie apaisé, fonctionnel et de qualité, le citoyen, après en avoir été l'instigateur, sera le véritable acteur de l'ÉcoCité.



AU CŒUR DE L'AGGLOMÉRATION DE DEMAIN

Dans les années 80, l'aménagement du quartier Antigone a ouvert la voie de l'extension de Montpellier vers le Sud-est, suivie par celle des premiers quartiers de Port Marianne. Le projet «*De Montpellier à la Mer*» poursuit cette progression vers le littoral, le long d'un axe majeur baptisé Raymond Dugrand à Montpellier et Georges Frêche à Pérols et Lattes. Autour de cette épine dorsale desservie par la ligne 3 du tramway, le périmètre d'ÉcoCité couvre 2 500 hectares, sur les communes de Castelnau-le-Lez, Montpellier, Lattes et Pérols, soit 50 fois la superficie d'Antigone.

Avenue Raymond Dugrand

Cette «*rambla*» urbaine à la barcelonaise, parcourue par la ligne 3, constituera une entrée de ville vivante et contemporaine, vitrine du dynamisme de la métropole. De part et d'autre, des programmes mixtes de bureaux, commerces et logements seront progressivement réalisés. Dans la prolongation des actuels quartiers de Port Marianne s'inscriront les îlots Mantilla, Rive Gauche et République.



© Architecture studio

Nouvelle gare TGV

Prévue pour 2016, la future gare TGV sera le pôle de convergence des transports de l'agglomération de demain, grâce à sa mise en relation avec la gare Saint-Roch et l'aéroport. Autour de la gare se développeront un pôle d'affaires, de commerces et de services, ainsi qu'un quartier de logements dans le prolongement d'Odysseum, le tout dans un environnement paysager de grande qualité, puisque sur les 300 hectares de cette zone, 100 seulement seront construits.



© Antoine Garcia Diaz

© Gares & Connexions Jean-Marie Duthillul



Pôle d'échange multimodal Saint-Roch

Carrefour de 4 lignes de tramway, 7 lignes de bus, des TER et du TGV, la gare Saint-Roch sera agrandie et modernisée à l'horizon 2014. Ce projet s'accompagne de l'aménagement du nouveau Saint-Roch, un quartier central comptant 1 700 logements et un poumon vert de 13 000 m².



Pôle d'échange multimodal Sablassou - Pôle régional de gériatologie

Ce nouveau quartier de haute qualité environnementale accueillera 5 000 logements. L'actuel pôle d'échange intermodal de Sablassou (ligne 2 du tramway, 6 lignes de bus, 370 places de parking, station vélo) sera renforcé par une halte TER, une seconde ligne de tramway et 1 000 places de parking. À proximité, le futur pôle régional de gériatologie sera composé d'équipements hospitaliers, sanitaires et sociaux, immergés dans un quartier de logements et de services à forte dimension environnementale. Ce pôle dédié à la prise en charge des personnes âgées devrait créer plusieurs milliers d'emplois.

Avenue Georges Frêche

Sur 8 kms et 300 hectares, ce projet passe par la recomposition de l'armature commerciale et l'instauration d'une mixité urbaine autour de la ligne 3 du tramway. Coordonnée par l'urbaniste Bernard Reichen sous maîtrise d'ouvrage de Montpellier Agglomération, c'est une véritable opération de reconquête urbaine des zones commerciales actuelles, au cœur du projet ÉcoCité.



MODES DE VIE EN HARMONIE



Commerce, environnement, transport, énergie, habitat...

Dans tous ces domaines, les innovations de l'ÉcoCité ont des incidences concrètes sur nos modes de vie. Elles prennent corps au fur et à mesure que se construit le projet urbain, en constante évolution.



L'élevage peut occuper les corridors hydrauliques, comme ici le chenal de la Lironde, sec la majeure partie de l'année.

VILLE, EAU ET NATURE



Les espaces naturels équilibrent la cité. L'urbaniste Bernard Reichen veut relier les espaces naturels, lits des cours d'eau, plaines maraîchères, vignes, étangs, en créant des corridors écologiques refuges de biodiversité. Dans cette agglomération durable, l'agriculture de proximité permet de consommer local et les arbres sont préservés afin de créer de la fraîcheur en été. Pour lutter contre le risque d'inondations, il est prévu en amont des bassins de régulation des eaux, qui pourront être plantés de roseaux purificateurs, à l'image de ceux déjà utilisés pour l'assainissement des eaux usées. Ces bassins seront parfaitement intégrés au paysage urbain, comme cela a été fait dans le quartier des Jardins de la Lironde.

Alerte aux crues par SMS

En cas de crue, l'alerte sera donnée avant même l'inondation, grâce à un modèle numérique de gestion de

crise en temps réel. Le système analysera les données transmises par des sondes installées sur le bassin versant du Negue-Cats et anticipera l'événement, avant de donner l'alerte à tous les habitants concernés par SMS! Ce système d'alerte innovant pourrait intéresser de nombreuses villes de la Méditerranée, de l'Australie ou des États-Unis confrontées aux risques d'inondations ou de submersion marine.

DÉPLACEMENTS DOUX ET FACILES

L'arrivée de la ligne 3 du tramway en avril 2012 s'accompagne d'une nouvelle gestion « multimodale » des transports, créant des points de connexion entre les différents modes de transports : tramway et bus de

Un partage de la voirie harmonieux où cohabitent en sécurité piétons, deux roues, voitures, et tramway.

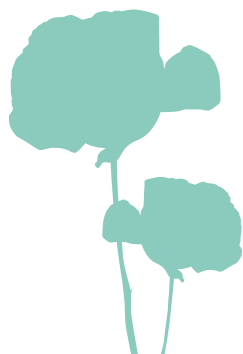


© Cabinet_Garcia_Diaz

Montpellier Agglomération, Train Express Régional (TER), bus Hérault Transport, vélos, automobiles... C'est déjà le cas avec les parkings d'échanges où les automobilistes laissent leur voiture avant de poursuivre en tramway jusqu'au centre. Ce système global de mobilité, qui associe les différents modes de déplacements sans les opposer, est largement lié aux projets de développement du TER, de nouvelle Ligne à Grande Vitesse (LGV) et du contournement routier de Montpellier.

Un titre de transport unique intégré au mobile

Pour rendre la vie plus facile aux usagers, les différents opérateurs de transport développeront un portail internet global et un titre de transport unique valable sur toute la région Languedoc-Roussillon. Un autre projet, MobiMagg' a pour objectif de tester le portage des titres de transports sur un support type cartes SD intégré au téléphone mobile. Autre piste innovante du projet ÉcoCité : le transport des marchandises par un système de « fret urbain » spécifique, encore jamais vu !





LA VILLE MÉDITERRANÉENNE À ÉNERGIES POSITIVES

Le recours aux énergies renouvelables, déjà utilisées pour la production d'eau chaude sanitaire et de chauffage, sera étendu à la climatisation, poste important de consommation en climat méditerranéen. Le principe du réseau de chaleur à l'échelle du quartier, qui existe à Antigone depuis 25 ans, est repris sur les quartiers sud-est (Port Marianne, Parc Marianne, Odysseum...), où un important réseau de chaleur urbain développé par la SERM alimentera en 2020 plus de 5 200 logements et 300 000 m² de bureaux, commerces et équipements. L'objectif est de réduire les charges des habitants tout en utilisant 80% d'énergies renouvelables. Une opération innovante dite de « trigénération », qui utilise une chaudière à bois et un moteur pour produire à la fois de

l'électricité, de la chaleur et du froid, permettra de répondre aux besoins en chauffage, climatisation et eau chaude sanitaire. Le bois sera prioritairement du bois de récupération ou d'élague.

Des réseaux d'énergie intelligents

Par ailleurs, l'installation de panneaux solaires deviendra systématique et des études sur des possibilités de recours à l'énergie géothermique sont en cours. L'expertise d'IBM France sera mise à contribution, afin de créer des réseaux intelligents de distribution énergétique (Smart Grids), qui permettront de faire d'importantes économies par le suivi de la consommation. Encore une bonne nouvelle pour l'habitant de la ville du futur !



Dans le nouveau quartier Parc Marianne, tous les immeubles sont équipés de panneaux solaires.

LE COMMERCE DU TROISIÈME MILLÉNAIRE

L'urbanisme commercial qui s'est développé anarchiquement en périphérie des villes il y a 50 ans constitue un modèle obsolète à l'heure du commerce sur internet et du développement durable. ÉcoCité a la grande ambition de fonder le commerce du troisième millénaire, plus proche des lieux de vie et moins consommateur d'espace, adapté au contexte hydraulique et performant au niveau énergétique. La Route de la Mer, le plus important pôle commercial de l'aire urbaine avec

ses 250 enseignes, ses 2 hypermarchés et leurs galeries commerciales est un territoire d'expérimentation exceptionnel. La première étape de la transformation passe par l'arrivée de la ligne 3 du tramway et l'aménagement autour des stations d'îlots tels que celui du Parc de l'Aéroport, combinant bureaux, services, commerces. Il s'agira ensuite d'accompagner les projets privés, qui impliqueront la reconstruction de nombreux bâtiments vétustes.

À Pérols, le Parc de l'Aéroport accueillera des bureaux, mais aussi des services et des commerces.



© Reiden & Robert Associés - Kaupunki

Rapprocher les lieux de vie des lieux de consommation pour une vraie vie de quartier.

SOLIDARITÉ ET LIEN SOCIAL

Sans les habitants, pas besoin de ville durable ! La démarche ÉcoCité englobe le projet de pôle régional de gérontologie Sablassou qui rapproche dans un même lieu des services et des soins dédiés aux seniors dans un nouveau quartier mixte et intergénérationnel. Sur la ZAC République, des espaces de partage favorisant les rencontres seront créés au cœur du quartier : laverie collective, espace associatif, halte-garderie, salle de

sport, ateliers d'habitants... ÉcoCité s'inscrit également dans la politique de mixité sociale menée avec succès par Montpellier Agglomération depuis 30 ans, qui consiste à intégrer 25% de logements à loyer modéré dans tous les projets de ZAC. Une part importante des logements est également réservée à l'accession aidée à la propriété. Ainsi, se dessinent des quartiers mixtes, socialement apaisés, pour un meilleur « vivre ensemble ».



© Reiden & Robert Associés - Kaupunki



EAU POTABLE

DES ÉQUIPEMENTS REMIS À NEUF

Responsable de la gestion de l'eau potable, Montpellier Agglomération a pour objectif de garantir à tous ses habitants la sécurité d'alimentation. Dans ce cadre, des travaux de modernisation des équipements ont débuté cet été à Sussargues, Montferrier-sur-Lez et Saint-Brès.

Dans un principe de solidarité communautaire, Montpellier Agglomération a harmonisé en février dernier les tarifs de l'eau potable, qui font partie des plus bas de France, et réalise les investissements nécessaires afin de proposer le même service à tous ses habitants. Depuis avril dernier, Saint Brès, Sussargues et Montferrier-sur-Lez, trois communes de l'Agglomération gérées auparavant en régie directe, ont été confiées par délégation de service public à la SAUR. Ce spécialiste de la gestion du service de l'eau s'est engagé à renouveler et à renforcer les équipements de production et de distribution d'eau potable dans ces communes pour permettre leur modernisation et leur fiabilisation.

Un même service pour les petites et grandes communes

Ces travaux ont débuté en juillet avec la pose d'une douzaine de compteurs, un dispositif déjà mis en place à Montpellier, pour suivre au plus près la vie du réseau d'eau potable. *« Ces nouveaux équipements permettront de mieux repérer les fuites éventuelles, afin de les réparer rapidement pour éviter les gaspillages d'eau et optimiser le rendement du réseau. L'eau est une denrée rare à protéger, nous devons tous l'économiser »*, rappelle Louis Pouget, Vice-président de Montpellier Agglomération chargé de l'Eau et de l'Assainissement. Les équipes de la SAUR interviennent également sur les réservoirs d'eau, château d'eau ou simples cuves de stockage, construits pour la plupart dans les années 50, afin de les mettre aux normes. Cette mise en sécurité consiste notamment à changer les échelles d'accès, les serrures, les portes, les trappes...

D'autres interventions comme la mise en place de systèmes de télésurveillance, l'installation d'un analyseur de chlore à Montferrier-sur-Lez ou le changement des armoires électriques du forage à Sussargues participent à l'amélioration du service d'eau potable aux habitants de ces communes de l'Agglomération. ♦

MONTANT DES TRAVAUX

159 000 €

pris en charge par la SAUR, délégataire de service public de Montpellier Agglomération.

242 000 euros, sont également prévus pour renouveler des équipements (pompes de forage, compteurs, ballon anti-bélier...) jusqu'à fin 2014.



DES RÉSERVES D'EAU SÉCURISÉES

Vétustes pour la plupart, les réservoirs d'eau potable (3 000 m³ à Montferrier-sur-Lez, 1 000 m³ à Saint-Brès, 700 m³ à Sussargues) seront remis à neuf. Depuis le plan Vigipirate, la protection de ces équipements de distribution d'eau est renforcée.

DES COMPTEURS D'EAU ANTI-GASPILLAGE

Des kilomètres de tuyaux en fonte ou PVC alimentent en eau potable les habitants de Montferrier-sur-Lez (50 km), Sussargues (19 km) et Saint-Brès (13,5 km). La pose de compteurs est essentielle pour surveiller leur bon fonctionnement et chasser les fuites!

Les samedi 17 et dimanche 18 septembre Vivez les journées du patrimoine dans l'Agglomération

BEAULIEU

Les pierres des carrières



À l'occasion des Journées du patrimoine, le public pourra découvrir des monuments construits à partir de pierres extraites dans les carrières de Beaulieu : la chapelle romane du XI^e siècle Notre Dame de la Pitié, ancien lieu de pèlerinage, ainsi que l'église Saint-Pierre-aux-liens datant de 1858. Mais aussi des puits communaux et de nombreuses croix. Une promenade commentée sera proposée pour découvrir la garrigue et les anciennes carrières.

► Tél. : 04 67 86 60 28

BAILLARGUES

Un musée de l'histoire



Dans le cadre de son projet de valorisation du patrimoine communal, la municipalité inaugure samedi 17 septembre à 12h un musée consacré à l'histoire de Baillargues et à son évolution au fil du temps. Les thèmes abordés traiteront des lieux marquants de la commune, de son histoire viticole, des traditions et coutumes locales, des fêtes et de la vie sociale d'antan.

► Tél. : 04 67 87 81 81

CASTRIES

Le parc du château

L'Office de tourisme Castries Via Domitia organise des visites guidées gratuites du parc du château de Castries (10h30, 11h30, 14h30, 15h30, 16h30 et 17h30) et des visites du centre historique, de l'aqueduc et de la carrière du Colombier (11h, 15h et 16h30).

► Tél. : 04 99 74 01 77

► www.ot-castries.fr

COURNONSEC

Un Castrum du Moyen Âge

Le noyau du village de Cournonsec est ce que l'on appelle un Castrum. Il s'agit d'une sorte de forteresse de petite taille, avec une petite cour intérieure qui date du Moyen Âge. Une visite guidée permettra au public d'apprécier les vestiges de ce Castrum et de mieux connaître son histoire. À partir de 10h. Une chasse au trésor et une présentation de l'animal totémique, Le Cour-nemasque, sont également organisées dans la matinée. Après le « festin » de 12h, une série de jeux est proposée aux enfants dans l'après-midi et le Club Ado présentera une visite théâtralisée dans le vieux village à partir de 18h.

► Tél. : 04 67 85 60 10



JACOU

Le jardin de Bocaud

La commune et l'association Histoire et Patrimoine de Jacou proposent des visites guidées du jardin de Bocaud, classé aux Monuments Historiques (Rendez-vous à 14h30 et 16h30 devant le portail vert, avenue J. Arléry). À l'Espace culturel Saint-Pierre-aux-Liens, Philippe Sonally expose des sculptures de bustes d'écrivain.

► Tél. : 04 67 55 88 55

VILLENEUVE-LÈS-MAGUELONE

De l'eau, des étangs et du sel



Le Conservatoire des Espaces naturels du Languedoc-Roussillon organise en partenariat avec l'association Archives du monde, une manifestation intitulée « De l'eau, des étangs, du sel... » le samedi 17 septembre de 14h30 à 22h30. Au programme : balade nature « Le patrimoine naturel au fil de l'eau », balade sur le patrimoine historique « Chronologie des salins : d'un site industriel à un site naturel protégé (sur réservation), projection sonore sur l'exploitation des Salins au XIX^e siècle et témoignages d'acteurs, repas et projection photographiques sur l'exploitation salinière, accompagné par l'orchestre « les jazz aspirateurs »... Réservations obligatoires.

► Tél. : 04 67 13 88 57

Lire également pages 14-15 pour découvrir le programme des journées du patrimoine à Lattes et Murviel-lès-Montpellier.

Les rendez-vous des associations L'AGGLOMÉRATION

Samedi 10 septembre

- Forum des associations de **Jacou** Parc Bocaud, de 14h à 18h.



- Forum des associations de **Montferrier sur Lez** sur l'esplanade des Aiguillères. De 15h à 19h.
- Foire aux associations de **Murviel lès Montpellier**.
- Foire aux associations de **Pérols** à la galerie du centre commercial Auchan.
- Forum des associations de **Castries** au foyer H. Paulet à partir de 14h.
- Fête des associations de **Baillargues** à l'Espace Vigneron de 10h à 18h.

- Forum des associations de **Castelnau le Lez** au Palais des Sports Chaban Delmas. De 10h à 18h.

- Journée des associations de **Prades le Lez** au Plateau sportif de 10h à 17h.
- Journée des associations de **Beaulieu**, place du marché de 9h à 12h30.

Dimanche 11 septembre

- Fête des associations de **Ville-neuve-lès-Maguelone** au centre culturel Bérenger de Frédo.



- L'Antigone des associations à **Montpellier**.



- Foire aux associations de **Cournonterral**.
- Journée des associations de **Restinclières**.

Samedi 17 septembre

- Foire aux associations de **Saint Geniès des Mourgues**.

JACOU

CULTURE

Rendez-vous sur l'Allée des Artistes...



En partenariat avec la mairie de Jacou, l'association Les Ateliers de la Mayre organise **samedi 17 septembre** la 10^e édition de l'Allée des Artistes. Pour marquer cet évé-

nement, Les Ateliers de la Mayre ont invité les artistes de la ville du Crès et organisent une présentation de costumes « d'Art porté » de l'association « À tout fil », connue pour ses défilés de mode. Unique dans la région de Montpellier, l'Allée des artistes rassemble une centaine de peintres, photo-

graphes, sculpteurs, céramistes... Le temps d'une journée, le parc de Bocaud se transforme en une grande galerie d'art à ciel ouvert.

► De 10h à 18h.

► Entrée libre.

► Tél. : 04 67 55 88 55

Et aussi... EXPOSITION

Un maret dans la garrigue languedocienne, un bateau amarré au bord d'un quai, un marécage de Camargue, ou un marché provençal sont autant de sources d'inspirations qui illuminent les tableaux de Thierry Viguer exposés **les 10 et 11 septembre** à l'Espace culturel Saint-Pierre-aux-Liens.

► De 10h à 12h et de 14h à 18h.



CASTELNAU LE-LEZ

ENVIRONNEMENT

Lancement du Plan Climat Énergie Territorial



Le **samedi 10 septembre**, à l'occasion du Forum des Associations, Castelnau le Lez lance officiellement son Plan Climat Énergie Territorial. L'équipe du service énergie propose à tous un ensemble d'animations et expositions. Au programme : animations théâtrales déambulatoires avec la troupe montpelliéraine « La Compagnie du Capitaine » (de 10h à 17h), tour de vélo dans la ville (départ à 11h), essais de vélos, voitures et scooters électriques, expositions sur la biodiversité, le climat, la maison économe...

► Tél. : 04 67 14 27 33

Et aussi... EXPOSITION

Jusqu'au 24 septembre, l'ARPAC expose « La fuite du sujet », des peintures de Guiome David. 511, route de la Pompignane. Ouvert de 15h à 19h sauf le lundi.

► Tél. : 04 67 79 41 11

CONCERT

Samedi 10 septembre à partir de 18h30, l'association du Devois organise un « Baléti » avec Castanha é Vinovèl à l'école Saint Exupéry.

► Tél. : 04 67 79 94 36

CONFÉRENCE

Jeudi 22 septembre à 19h30, le Dr Laurent Chevallier, nutritionniste, présente une conférence-débat-signature sur « La santé dans notre assiette, impostures et vérités sur les aliments » au Palais des sports.

VILLENEUVE-LÈS-MAGUELONE

CHANTS

Les Voix de Maguelone



• **Du 17 septembre au 1^{er} octobre**, les Compagnons de Maguelone organisent le festival des Voix de Maguelone, de grands concerts de musique vocale donnés à la Cathédrale de Maguelone.

• **Samedi 17 septembre à 18h**: Chœur de Femmes Soli Nitorem, le Chant Des Voutes, Polyphonies Médiévales

• **Dimanche 18 septembre à 17h**: Ensemble Arianna avec la participation d'Ars Vocalis, Marie Paule Nounou (direction et clavecin). Atelier choral ouvert au public (17-18h, entrée libre). Concert à 18h, hommage à Henry Purcell.

• **Samedi 24 septembre à 17h et 20h30**: Carte blanche à Marie Rouanet: Causerie et Récital. Causerie: «Chansons traditionnelles, passage à la Chanson de création» (à 17h, entrée libre). Récital (à 20h30). Cop à Cop, chansons en occitan de et par Marie Rouanet.

• **Dimanche 25 Septembre à 18h**: 50^e anniversaire du Chœur universitaire de Montpellier Languedoc-Roussillon. Direction Anne-Sophie Michaud. Avec l'ensemble Repères baroques, direction Yvan Reperant. Petits et grands motets baroques français.

• **Vendredi 30 septembre à 20h30**: Chœur Gospel Eole et Massay (duo soul intimiste). Direction Samuel Zaroukian.

• **Samedi 1^{er} octobre à 20h30**: Chœur baroque de l'Ensemble vocal de Montpellier. Direction: Jean Gouzes.

► Tarifs: de 12 à 15 €

► Billetterie chez Sauramps Odysseum
Tél.: 04 99 54 99 99
ou sur place à la cathédrale
de 10h à 18h

► Restauration sur place (crustacés et vins locaux)
sur réservation au 04 67 50 49 88

PIGNAN

SALON

La passion des véhicules

Samedi 10 et dimanche 11 septembre, l'association Rétromécaniques et maquettistes, présidée par Jean-Marie Vassalo, organise la 3^e édition du Salon de la maquette et de l'exposition de véhicules anciens et militaires (dimanche uniquement). En vedette, la 4L et l'Ami 6 qui fêtent leurs 50 ans! Un vide grenier, une bourse aux pièces détachées et des démonstrations de véhicules militaires, de miniatures volantes et flottantes auront également lieu le dimanche.

► Salle Bicentenaire et parc du château, de 9h à 18h.

► Tél.: 06 87 80 09 58

JUVIGNAC

AUTO

Minidrivng sur les routes de la région



L'association Juvignac Auto Sport, créée en 2001, organise **les 10 et 11 septembre**, la seconde édition du Minidrivng. Cette balade touristique originale d'environ 300km est réservée aux véhicules Austin Mini et dérivés, ainsi qu'à l'ensemble de

la gamme Mini BMW dite «nouvelle génération». Les équipages engagés visiteront la région et emprunteront les mythiques routes des Cévennes à l'aide d'un road-book.

► Tél.: 06 32 01 67 47

Et aussi...

THÉÂTRE

Samedi 17 septembre, la Compagnie de théâtre Amateur de Juvignac «Amis en scène» présentera la pièce «Le chat nous a quittés» écrite par Ginès Abellan et mise en scène par Elisabeth Laracine. Salle Jean-Louis Herrault à 18h30.

► <http://amis.en.scene.free.fr>

SOLIDARITE

Dimanche 25 septembre, les Virades de l'espoir sont organisées sur le site de Courpouyan, de 10h à 17h, pour vaincre la mucoviscidose.

► Tél.: 04 99 77 13 80

► vaincrelamuco.org

LE CRÈS

SPECTACLES

Les 10 ans du Crès Arts et Culture

Pour célébrer ses dix ans, l'association Le Crès Arts et Culture propose trois rendez-vous autour de la musique, des voix et du théâtre pour enfants. **Vendredi 30 septembre** à 21h, église du Crès: Le quartet masculin «Voices 4 Harmony» et les «Gospel Giving Singers» dirigés par Marc Gilet.

Samedi 1^{er} octobre à 15h, salle Georges Brassens: Spectacle enfants «Génie emmène-moi!» à partir de 4 ans avec la participation de la troupe Plum'. À 21h, salle du Chai, concert de piano avec Alesandra Agosti (Scarlatti, Mozart, Brahms, Paganini, Albéniz).

► Tél.: 04 67 70 70 47



CLAPIERS

DÉPLACEMENT

Devenir plus éco-mobile



Bougez mieux, c'est bon pour la planète ! Avec la Fête des déplacements et de la mobilité qui se tiendra **samedi 17 septembre**, la ville de Clapiers offre à tous, pour la deuxième année, la possibilité de devenir des citoyens « éco-responsables » en les informant sur les modes de déplacement.

Au programme, des animations permanentes comme la présentation de véhicules écologiques, voitures, utilitaires, vélos et scooters électriques, des démonstrations et essais de moyens de locomotion à propulsion électrique, la sensibilisation à la sécurité routière, la présentation de la mobilité intermodale (bus, Vélo-magg' covoiturage, PDE...),

l'initiation à l'éco-conduite... Mais aussi à partir de 13h, des activités comme un circuit Prades-le-Lez - Clapiers à pied, roller, vélo organisé par Clap'Bike et les Coureurs de l'éolienne, une course aux trésors avec le Mille-pattes, des initiations et démonstrations de BMX et rollers avec l'association Basic BMX, des acrobaties spectaculaires avec l'association Parkour, la présentation de l'Agenda 21, des animations avec le Conseil Municipal des Jeunes, des quizz...

► De 13h à 18h

► Esplanade Jean Jaurès.

► Tél. : 04 67 55 90 00

PÉROLS

BOVINE

Un arrière-goût de fête



Pérols prolonge l'esprit des fêtes estivales avec sa Féria du Revivre qui se tient du 9 septembre

au 11 septembre.

Au programme :

Vendredi 9 septembre

21h : Encierro

Samedi 10 septembre

12h : Abrivados

16h30 : Course à l'avenir aux arènes (entrée libre)

18h30 : Bandidos

21h : Encierro

Dimanche

11 septembre

9h30 : Déjeuner aux arènes

12h : Abrivados

16h : Festival d'encierro

18h30 : Bandidos

► Tél. : 04 67 50 45 00

SAINT BRÈS

SPECTACLE

Des samedis festifs

Deux spectacles sont programmés en ce mois de septembre à la salle Sabatier : la pièce de théâtre « La Maltournée » et le concert des Années 80.

Samedi 17 septembre à 21h, avec la pièce « La Maltournée », la compagnie La Vagabonde embarque le public vers un théâtre vivant et populaire. Texte et mise en scène de Muriel Pagano. Interprétation d'Hélène Bonnet et Brigitte Rambal. Tarif : 5€. **Samedi 24 septembre** à 20h30, la troupe

dynamique « GOLDSTAR », composée de jeunes artistes chanteurs et danseurs talentueux, communiquera son enthousiasme au public dans un spectacle intitulé les Années 80. Plus de deux heures ravivant dans les mémoires les meilleurs moments de ces années avec, notamment, Daniel Balavoine, Jean-Jacques Goldman, Michel Berger. Tarif : 10€...

► Tél. 04 67 87 46 00

VENDARGUES

TRADITION

La fête du cheval avec Montpellier Agglomération



Vendargues vit une passion pour le cheval. Une centaine de Vendarguois sont d'ailleurs propriétaires de chevaux. De Camargue, notamment, partout présents dans la vie du village. En randonnée ou en concours, dans les champs ou en garrigue, il est également la monture idéale lors des nombreuses manifestations traditionnelles. Aux côtés de ce fidèle compagnon des gardians, Quignon, un Comtois de plus de 800 kg, est arrivé il y a deux ans à Vendargues pour assurer la collecte des déchets ménagers au centre du village. Depuis, il est devenu une vraie vedette, qui parfois même transporte les enfants

des écoles... Apprécié de tous, le cheval est mis à l'honneur tout au long de l'année. Mais il sera roi, **le 18 septembre** lors de la Journée nationale du cheval, particulièrement courue à Vendargues, organisée en partenariat avec Montpellier Agglomération. L'occasion pour tous de découvrir différentes races équines et d'assister à des démonstrations de leurs multiples talents.

► De 10h à 17h.

► Espace loisirs de La Cadoule.

► Gratuit.

► Tél. : 04 67 70 05 04

PIGNAN

NATURE

À l'école du jardin vivrier



« Le jardin à travers les âges » est hébergé sur le domaine de l'abbaye de Vignogoul, propriété de l'association Notre Dame de Lenne.

Au pied de l'abbaye de Vignogoul, un « jardin à travers les âges » pousse au milieu des vignes, en toute quiétude. Créé par l'association Ecojarvi, l'Ecole du jardin vivrier, ce clos de 1 500 m² rassemble des centaines de plantes vivrières (destinées à l'alimentation), réparties par époque de découverte. Tomate, melon Cavaillon ou roquette sauvage côtoient des plantes aromatiques et d'autres domestiques aux mille vertus et usages. Ce jardin partagé coopératif et éducatif, entretenu par Luc Meynard et une vingtaine de ses « élèves », est ouvert à tous, particuliers, groupes ou classes, pour des visites guidées ou des stages de jardinage vivrier. Spécialiste de l'agriculture écologique, Luc Meynard a des milliers d'histoires à raconter sur toutes ces semences paysannes défendues avec passion dans ce clos de l'abbaye. « J'ai le devoir de transmettre mes connaissances sur l'origine et l'utilité de toutes ces plantes qui s'est perdu à travers les âges », explique ce petit-fils de sélectionneur grainier, paysagiste de

profession. Un samedi après-midi, faites un tour au « jardin à travers les âges », vous porterez un nouveau regard sur la végétation qui vous entoure !

Grande fête paysanne

Dimanche 9 octobre, l'association Ecojarvi organise sa 2^e Grande fête des jardins partagés et des métiers vivriers. Démonstrations de vieux métiers et forum des métiers écologiques, dégustations bio, chorale et musique occitane, coopérative d'achat d'alimentation bio, jeux anciens, grande soupe aux choux, table ronde sur les semences paysannes...

► De 10h à 19h.

► Domaine de l'abbaye de Vignogoul : 25, route de St Georges d'Orques à Pignan.

► Tél. : 06 70 82 14 65

► ecojarvi.free.fr



Ci-dessus : « La fibre du genêt d'Espagne servait notamment à fabriquer des cordes de bateau et des sacs », rappelle Luc Meynard, Président d'Ecojarvi. À droite, deux des « élèves jardiniers » de l'association Ecojarvi, Sylvie Roux, vice-présidente et Frédéric Denépoux, trésorier, aux petits soins de leur jardin partagé.



Ca s'est passé à...

COURNONSEC

LE GRAND PRIX DE SPORT TAMBOURIN DE MONTPELLIER AGGLOMÉRATION



Samedi 30 juillet, se déroulait, à Cournonsec, la 8^e édition du Grand prix de sport Tambourin de Montpellier Agglomération. De 13h30 à 19h30, des sélections de joueurs évoluant dans tous les clubs de l'agglomération se sont affrontées. La rencontre sélection Départementale 1 a été particulièrement disputée. Ont suivi trois autres matchs : les Féminines, les Minimes et les Nationales 1 Hommes. Pour ajouter un côté festif, la fanfare 5 à Sète a assuré les intermèdes musicaux. Après la remise des prix par le maire et Président de Montpellier Agglomération Jean-Pierre Moure, la journée s'est clôturée avec un repas de l'amitié, auquel participé une centaine de personnes.

FABRÈGUES

LE 13^e FESTIVAL DE BD « JETEZ L'ENCRE »



À l'ombre de la pinède du Domaine du Golf, 43 auteurs étaient au rendez-vous pour des séances de dédicaces les 3 et 4 septembre. Président d'honneur, Joseph Béhé a comblé les fans de sa série « Décalogue ». À noter la présence de Didier Tronchet, l'auteur de « Jean-Claude Tergal ». À côté des « pros », des fanzines, des stands de passionnés de dessin ou de manga étaient là, apportant leur fantaisie. Ateliers et animations ont permis aux visiteurs de faire découvrir une autre facette de la BD comme la 3D expliquée par le centre de formation Dwarf. Une session réussie avec plus de 3 000 visiteurs.

GIRAL, UNE DYNASTIE D'ARCHITECTES

Antoine, Jean, Jacques, Etienne, David, Etienne II et Jean-Antoine : sept architectes en trois générations. Un record. Cette dynastie des Giral a marqué de son empreinte le Montpellier du XVIII^e siècle, mais aussi de nombreux ouvrages de la province.



De gauche à droite : Antoine Giral, fondateur de la lignée, s'est illustré, dès la fin du XVII^e siècle, dans l'édification d'hôtels particuliers comme ceux de Vivens, Verchant, Montcalm (photo)... Édifié de 1751 à 1757 par Jean-Antoine Giral, l'hôtel Saint-Côme servait d'amphithéâtre au collège de chirurgie. Jean Giral mena à terme la réalisation en 1774 du Peyrou, magnifique place royale dédiée à Louis XIV.

Né vers 1638, **Antoine Giral** est le fondateur de cette lignée. Enfant de Saint Jean de Cuculles, ce fils de laboureur s'installe définitivement à Montpellier en 1670, lors de son deuxième mariage avec Jeanne Laurens. C'est en épousant cette fille aînée d'une famille de bâtisseurs de Montpellier qu'il fera ses débuts dans le métier, en tant que maître maçon, avant de s'imposer comme architecte. Installé rue Sainte-Croix, ce bon père de famille travaille sur l'agrandissement du collège des Jésuites, aujourd'hui musée Fabre, la réalisation d'hôtels comme ceux de Ganges, Vivens, Verchant, Montcalm ou encore la restauration du Pont du Gard... Devenu « Monsieur de Montpellier », ce laboureur connaît une véritable réussite professionnelle et sociale.

Les commandes affluent. Pour faire face, il embauche des ouvriers souvent dirigés par ses fils, futurs acteurs de la lignée Giral.

Les fils d'Antoine perpétuent la lignée

Jean, Jacques et Etienne héritent du même métier, ils l'exerceront parfois ensemble, mais chacun à leur façon. Né en 1679, **Jean** vole très vite de ses propres ailes. Sa première grande œuvre est la monumentale église Notre Dame des tables, ancienne chapelle des Jésuites. Suite à cette commande, il s'affirme comme l'architecte à la mode. En 1712, il signe le château de la Mogère, en 1723, il se charge du château de la Mosson pour Joseph Bonnier, en 1739 il s'attaque à l'ancien palais épiscopal de Montpellier, aujourd'hui faculté de Médecine... **Jacques**, fils cadet né en 1684, est quant à lui « architecte peintre ordinaire des États généraux

de la province de Languedoc ». On lui attribue notamment l'hôtel Cambacérés qu'il aurait réalisé avec son frère Jean. Peintre du roi, membre de l'Académie royale, il ouvre une école de peinture et de sculpture. Son atelier est fréquenté par le Montpelliérain Joseph-Marie Vien. Dernier fils d'Antoine, **Etienne**, né en 1689 est brillant. Il passe les premières années de sa vie en Rouergue, comme conducteur de travaux pour son frère Jean, mais s'imposera rapidement comme un important architecte entrepreneur de travaux publics. En Languedoc, il travaille notamment sur la construction d'un pont à Montferrier-sur-Lez et à Sète, au château des évêques à Lavérune avec Augustin-Charles d'Aviler...

La 3^e génération

Les trois frères Giral meurent à quelques années d'intervalle. Jacques n'a pas de fils pour lui succéder et

David l'ainé de Jean, architecte comme son père, meurt à son tour dès 1753. Ce sont les deux fils d'Etienne, Jean-Antoine et Etienne II, qui héritent de la prestigieuse entreprise familiale. Né en 1713, **Jean-Antoine** seconde très tôt son père en le représentant sur de nombreux chantiers : réparation des canaux de Petite Camargue, collégiale de Pézenas, dessablement du port de Sète... À partir des années 1740, le plus connu des Giral est considéré comme un architecte de valeur et de grand goût. Il remporte notamment le concours pour la réalisation d'un amphithéâtre d'anatomie de l'Hôtel Saint Côme souhaité par François Gigot de Lapeyronie « plus parfait si possible » que son modèle parisien. Dans ce siècle des lumières, Jean-Antoine participe à la construction de la capitale provinciale vers l'extérieur en la libérant du carcan de ses murailles médiévales. Ce sera l'Hôtel Haguenot en 1752, les grandioses terrasses hautes et basses du Peyrou, l'hôtel de la Société royale des sciences en 1776, le château de la piscine... Son frère, **Etienne II**, né en 1723, travaille à ses débuts aux côtés de son aîné sur les grands travaux routiers. Une entreprise qu'il étend jusqu'en Albigeois où il découvre les techniques minières. Ce talentueux affairiste devient ainsi un des pionniers de l'industrialisation houillère du Languedoc. Besogneux et talentueux, les Giral ont réussi à imposer leur nom dans le Languedoc des Lumières et ont embelli l'architecture montpelliéraine de l'époque. ♦

Source : *Les Giral, architectes montpelliérains, de la terre à la pierre* d'Anne Blanchard. Éditions Mémoires de la Société Archéologique de Montpellier - tome XVIII - 1988.

GENEVIÈVE DUCHÉ FÉMINISTE DE TOUJOURS

Figure du féminisme montpelliérain depuis mai 68, Geneviève Duché se consacre à la lutte pour l'égalité entre hommes et femmes. Cette universitaire en retraite vient de prendre la présidence nationale de l'Amicale du Nid, association d'aide aux prostituées.



Présidente nationale de l'Amicale du Nid, Geneviève Duché a voué sa vie à l'égalité des femmes.

Quand Geneviève Duché part en vacances, c'est toujours avec beaucoup de livres. Cet été en Bretagne, face à l'océan, elle a écrit un texte sur la prostitution, «pour expliquer que la prostitution n'est pas une liberté sexuelle, mais une violence et une atteinte à la dignité humaine». Alors que certains proposent de rouvrir les maisons closes, la Présidente du Nid demande

la suppression du délit de racolage passif pour les prostituées et la pénalisation des clients. Autrement dit, «Les prostituées sont les victimes, les clients et les proxénètes, les coupables». Vice-présidente du Nid depuis 6 ans, avant d'en devenir la Présidente, Geneviève Duché a compilé de nombreux témoignages de vie. «90% des prostitué(e)s ont été victimes de violences dans leur enfance», explique-t-elle.

«Quand nos travailleurs sociaux les rencontrent, ce sont des personnes brisées, dans des situations de santé physique et psychique désastreuses». La violence est partout. Sur les routes de l'Hérault, les travailleurs sociaux du Nid rencontrent de nombreuses prostituées victimes de traite organisée, en provenance du Nigeria, de Bulgarie et de Roumanie. «Nous les accompagnons. Une loi prévoit qu'elles soient protégées et régularisées si elles dénoncent le réseau de proxénétisme. Elles risquent leur vie». Dans des milieux plus feutrés, salons de massage ou hôtels de luxe, la prostitution n'est pas moins violente. «Les clients ont tous les droits. Aucune prostituée n'a de désir ni de plaisir, elles ne sont plus des personnes mais des objets», rappelle Geneviève Duché, qui estime que l'égalité homme-femme ne pourra être atteinte tant qu'existera la prostitution.

De Beauvoir et le MLF

Féministe, Geneviève Duché dit l'être «depuis toujours». En réalité, depuis le lycée, avec la lecture de Simone de Beauvoir. Elle grandit à Montpellier dans une famille «ouverte et libérale, où l'on débat beaucoup», avec un père qui lui laisse la parole et la pousse dans ses études. C'est en société qu'elle se confronte au machisme. «Après le lycée de jeunes filles, je suis arrivée à l'université et je me suis approchée des garçons. Je jouais aux cartes avec eux, mais quand les discussions intellectuelles commençaient, ils ne m'écoutaient pas». Étudiante en mai 68, Geneviève se souvient d'une période «fantastique, où l'on a fait sauter les normes, où la parole et les expériences étaient libres. Ça bougeait de partout,

aux États-Unis, en Italie, c'était très fort». Elle est l'une des trois étudiantes qui fondent la section montpelliéraine du Mouvement de Libération des Femmes (MLF) et mène parallèlement une brillante carrière d'enseignante-chercheuse en économie à l'Université Paul Valéry. Elle y crée en 1982 un groupe de travail sur la place des femmes, puis en 2002, une mission égalité homme-femme. «J'ai connu beaucoup de résistances dans le milieu universitaire, majoritairement masculin, et empreint d'un esprit universaliste qui finit par nier les différences». Geneviève Duché est très disponible pour son engagement, puisqu'elle a choisi de ne pas avoir d'enfant, «malgré la pression».

Ne pas baisser la garde

Dans les années 80, le féminisme militant faiblit et laisse la place à un féminisme d'État : dans le sillage d'Yvette Roudy, des femmes entrent en politique. Il est relancé avec le débat sur la parité. En 1995, Geneviève Duché fait partie des fondatrices du collectif «Citoyennes Maintenant», qui organise en 1996 le colloque «Citoyennes», avec le soutien de Georges Frêche et Monique Pétard. «Ce fut un gros succès», se souvient-elle. Elle épouse les nouveaux combats du féminisme : l'égalité au travail, à la maison et en politique, la défense des valeurs de mixité et de laïcité. «Consciente de la fragilité des acquis du féminisme», «souvent en colère contre la société», Geneviève Duché garde intacte sa capacité d'indignation. ♦

Amicale du Nid - la Babotte

3, rue Anatole France
Montpellier

☎ 04 67 58 13 93

LE VIN DU MOIS LA CARTHAGÈNE DE RIEUCOULON

Au Domaine de Rieucoulon à Montpellier et Saint Jean de Vedas, Benoît et Anne Lacombe produisent un vin de liqueur traditionnel, la « Carthagène ». Une douceur qui se marie parfaitement avec les desserts, comme la brioche de M.Ortholan.



DOMAINE DE RIEUCOULON

2420, avenue de Toulouse
34070 Montpellier

Tél. : 04 67 47 32 76

Horaires : Caveau de vente ouvert du lundi au samedi, de 9h à 12h et de 15h à 19h. Du 1er novembre au 1er mai, fermeture à 18h.
www.rieucoulon.com

PRIX DE VENTE
9 EUROS



Anne et Benoît Lacombe avec leurs différentes cuvées ; dont la « Carthagène », à gauche.

La Carthagène est l'apéritif traditionnel du Languedoc, vanté par l'écrivain Frédéric Mistral, qui appréciait les moments de détente « *fuman la bofarda e chiman la cartagena* » (fumant la pipe et sirotant la Carthagène). « *Au Domaine de Rieucoulon, comme dans toutes les exploitations viticoles, la Carthagène était fabriquée pour la consommation*

familiale » explique Benoît Lacombe, qui exploite le Domaine avec son épouse Anne. « *Depuis 2003, nous la commercialisons. Une version rouge sortira pour les fêtes de Noël* », annonce-t-il. La Carthagène est réalisée à partir de raisin blanc de cépage sauvignon. Le raisin est pressé dès qu'il est rentré en cave, le mout de raisin ainsi obtenu est alors assemblé avec de l'alcool de vin. Il est élevé 18 mois en barrique de chêne, puis 12 mois en cuve. « *D'un jaune doré avec des reflets brillants, il dégage des arômes de miel et de pain d'épices prédominants et bien équilibrés. D'une longue persistance aromatique, il est parfait sur des desserts, mais aussi avec le foie gras et le roquefort* », indique Benoît Lacombe.

Des vignes en pleine ville

Cet apéritif est en vente au caveau du Domaine de Rieucoulon, installé sur l'avenue de Toulouse, en pleine ville. Le Domaine de Rieucoulon s'étend sur 20 hectares sur les communes de Montpellier et Saint Jean de Vedas, où se côtoient sauvignon, muscat petits grains, carignan, grenache, syrah, merlot, cabernet-sauvignon, pinot noir, alicante bouschet et marselan. Une diversité qui permet d'élaborer des vins de pays des Collines de la Moure originaux, tous vinifiés élevés et mis en bouteille dans la cave du Domaine de Rieucoulon. ♦

LA BRIOCHE DES VENDANGES

INGRÉDIENTS POUR 10 PERSONNES :

1 kg de farine • 150 gr de levain • 5 œufs • 250 gr de mout de raisin • (à acheter auprès des viticulteurs, sinon, on peut remplacer par du jus de raisin) • 160 gr de sucre • 20 gr de sel • 30 gr de levure boulangère • 400 gr de beurre • 400 gr de raisin sec blond



© DR

LA RECETTE

- Mélanger tous les ingrédients sauf le beurre et le raisin et pétrir 3 mn à petite vitesse, puis 8 mn à grande vitesse, jusqu'à obtenir une pâte homogène et très élastique.
- Incorporer le beurre petit à petit, à petite vitesse.
- Ajouter délicatement les raisins.
- Laisser poser une heure à température ambiante.
- Plier la pâte sur elle-même, détailler des petites boules de 200 grammes environ, les poser sur une plaque.
- Laisser reposer 35 mn à température ambiante.
- Faire cuire à four très doux à 170 degrés pendant 25 mn.
- Démouler et servir tiède, ou froid, accompagné de la Carthagène de Rieucoulon !

Cette recette vous est offerte par Fabrice Ortholan, boulanger-pâtissier. Depuis dix ans, Fabrice Ortholan s'est bâti une solide réputation et une belle entreprise, forte de trois boulangeries à Montpellier. Il propose une très large gamme de pâtisseries, de viennoiseries et de pains de tradition française. Lauréat de plusieurs médailles d'or au concours Hérault Gourmand pour sa baguette tradition, la boulangerie - pâtisserie est aussi réputée pour sa Ciabatta (pain aux olives) et sa Croustade (feuilleté aux pommes). Au centre-ville, les glaces maisons façon « magnum » et les macarons font un tabac !

Boulangerie - pâtisserie Ortholan Points de vente à Montpellier

- 146, avenue de Toulouse
Tél. : 04 67 27 48 40
- 26 rue de la Loge
Tél. : 04 67 60 80 47
- 1bis, rue de Verdun
Tél. : 04 67 60 80 47

MUSIQUE 

DU 24 SEPTEMBRE AU 15 OCTOBRE

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE DANS L'AGGLOMÉRATION

Cette année encore, les Internationales de la guitare s'associent à Montpellier Agglomération pour accueillir dans 14 de ses communes une journée dédiée à cet instrument à cordes. Expositions, ateliers, conférences, rencontres... Tout est mis en œuvre pour montrer, faire écouter ou découvrir son univers et sa musique. Des journées conclues en beauté par des concerts de tous styles à petits prix. Programme complet de ces journées dans l'Agglomération sur www.les-ig.com.



Samedi 24 septembre

«Retour aux sources»



Fraser Anderson (folk)
Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Prades-le-Lez

Salle Jacques Brel
20h30

Samedi 1^{er} octobre

«Tous les chemins mènent à Rom» Divano Dromensa (musique tzigane)



Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Juvignac

Salle du courpouyan
20h30

Vendredi 7 octobre



«Olé!» Cecilia (flamenco)

Entrée libre

Lavérune

Médiathèque Jean de la Fontaine
18h30

«La théorie des cordes»

Mystère Trio (swing manouche)



Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Clapiers

Salle Georges Dezeuze
20h30

Vendredi 14 octobre

«Guitares au bout des doigts» Les doigts de l'homme (swing manouche)



© Joot

Tarifs: 10€. Pass'Agglo: 8€ 

Jacou

Salle de la Passerelle
20h30

Les 29 et 30 septembre

«Contes et concerts»



Foggy and Co (celtique folk) (jeudi) - Tarif: 5€; Cisco Herzhaft (blues) (vendredi) - Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Grabels

Salle de la Gerbe
20h30

Les 5 et 6 octobre

«IG Blues»

Joe Louis Walker (mercredi)
Elliott Murphy (jeudi) - Tarifs: de 27 à 30€ par concert
Saint Jean de Vedas

Chai du Terral
20h30

«Se lancer dans la carrière»

Rodinka (musique slave, tzigane) - Tarif: 5€ 

Pass'Agglo: 4€

Sussargues

Salle des fêtes
20h30

Samedi 8 octobre

«Le blues du médiéval»



Marc-André Leger (blues)
1^{re} partie: The Hooligans, formation pop-rock de l'école municipale de musique de Castries
Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Castries

Médiathèque d'Agglomération Françoise Giroud
20h30

Mardi 11 octobre

«Les enfants de Brassens»

Les Amis de Brassens (chanson française)
1^{re} partie: élèves de l'école primaire de Cournonsec
Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Cournonsec

Salle des fêtes
20h30

«Vent d'Est»

Divano Dromensa (musique tzigane)

Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Vendargues

Salle des fêtes
20h30

Mercredi 12 octobre

«Bon anniversaire Georges B.!»

Brassens l'Irlandais (chanson française - folk)



Entrée libre

Pignan

Médiathèque d'Agglomération la Gare
16h30

Vendredi 30 septembre

«La guitare, la bibliothèque et l'école» Cesar Swing (swing manouche)

Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Saint-Geniès-des-Mourgues

Salle pour tous
20h30

Jeudi 6 octobre

«Les enfants de Brassens»



Les Amis de Brassens (chanson française); 1^{re} partie: élèves de l'école primaire de Montferrier-sur-Lez
Tarif: 5€. Pass'Agglo: 4€ 

Montferrier-sur-Lez

Salle du Devevou
20h30

Les têtes d'affiches de cette XVI^e édition des Internationales de la guitare, programmées à Montpellier et Lattes, sont annoncées dans l'Agenda, pages 42 à 45. Programme complet du festival: www.les-ig.com. ♦



RÉSEAU DES MÉDIATHÈQUES D'AGGLOMÉRATION

ENTRÉE LIBRE

LES TEMPS FORTS

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

► **DANS TOUTES LES MÉDIATHÈQUES**
TOURNOI INTERMÉDIATHÈQUES

DE « GUITAR HERO »

Du 28 septembre
au dimanche 9 octobre.

► **MÉDIATHÈQUE AIMÉ CÉSAIRE**

Vendredi 23 septembre, 19h
Concert du groupe Andaleo

► **MÉDIATHÈQUE VICTOR HUGO**

Samedi 24 septembre
14h30 : **Stage tout public :**
« Découverte de l'univers de la
lutherie »

16h30 : **Concert** du groupe Artémis
(bossa nova, chanson française, jazz)

► **MÉDIATHÈQUE FEDERICO**
GARCIA LORCA

Mercredi 28 septembre, 15h
Stage jeune public avec M. Bonno
« Créer la musique avec sa voix »

Judi 29 septembre, 18h



Concert de Flavia Perez
(jazz, funk et Brésil)

► **MÉDIATHÈQUE ÉMILE ZOLA**

Vendredi 30 septembre, 19h30
Concert du groupe « Brassens
l'Irlandais »

► **MÉDIATHÈQUE JEAN-JACQUES**
ROUSSEAU

Mercredi 5 octobre, 10h
Stage jeune public : « Découverte
de l'univers de la guitare »

MÉDIATHÈQUE JEAN DE LA FONTAINE

► Du 13 septembre au 1^{er} octobre

Exposition : L'auteur de BD Pierre
Duba expose ses planches originales
extraites de l'album « A Kyoto ».

► **Samedi 1^{er} octobre**
11h

Projection du film « A Kyoto, cinq
tableaux d'eau », suivie d'une rencontre
avec Pierre Duba.

MÉDIATHÈQUE FRANÇOISE GIROUD

► **Samedi 17 septembre**

17h
Spectacle : « Chants des toiles », de
l'ensemble choral Note en bulles.

MÉDIATHÈQUE ÉMILE ZOLA

► **Mercredi 21 septembre**

18h30
Conférence de l'historien
Christian Amalvi : « Les héros des
Français : controverses autour de la
mémoire nationale » (Ed. Larousse).



Cet ancien conservateur à la Biblio-
thèque nationale est aujourd'hui
professeur d'histoire contemporaine
à l'université Paul-Valéry de Montpel-
lier-III. Il a notamment publié De l'art
et la manière d'accueillir les héros
de l'histoire de France (Albin Michel,
1988) et les Lieux de l'histoire (Armand
Colin, 2005).

MÉDIATHÈQUE VICTOR HUGO

► **Mercredi 21 septembre**

10h15 et 11h15
Heure du conte : « Une vieille histoire
de famille » par la compagnie Pomme
Cannelle.

MÉDIATHÈQUE FEDERICO FELLINI

► **Judi 29 septembre**

18h



Ciné-conférence de Karim Ghiyati
« La sexualité au cinéma ». Dans le
cadre de l'exposition « L'objet du désir »
organisée par le Zinc et la Planning
familial 34.

MÉDIATHÈQUE WILLIAM SHAKESPEARE

► **Mardi 4 octobre**

10h et 11h
Rencontre – spectacle pour jeunes
enfants : Marie-Aude Lacombe
« Mano » et Esther Thibault.

MUSIQUE

ANNA CALVI



Des chansons teintées de noirceur et de romantisme, un univers déjà très identifiable chez cette chanteuse de 28 ans au regard et au jeu de guitare aussi brûlants que ceux d'un joueur de flamenco, déjà comparée à PJ Harvey ou Jeff Buckley par les plus grands critiques. Sur scène, son trio, constamment sur le qui-vive s'autorise toutes les digressions entre caresses soyeuses, et fulgurances démoniaques. Un dispositif « aussi simple que diabolique » (les Inrocks) qui permet au chant possédé d'Anna Calvi de s'exprimer avec une intensité rare.

Lundi 26 septembre

Montpellier
20h30

Rockstore
Tarif : 30 à 33 €
www.internationalesdelaguitare.com

Jusqu'au 16 octobre

EXPOSITION

ODILON REDON
PRINCE DU RÊVE 1840 - 1916



Après le Grand Palais à Paris, le musée Fabre de Montpellier Agglomération réunit près de 200 œuvres remarquables d'Odilon Redon issues des grandes collections françaises et internationales. Ce contemporain des Impressionnistes cultiva un art de l'imaginaire dans une époque surtout éprise d'observation du réel.



Montpellier

Musée Fabre
39, bd Bonne Nouvelle
Tél. : 04 67 14 83 00
Tarif Pass'Agglo : 8€
www.montpellier-agglo.com/museefabre

Jusqu'au 8 janvier

EXPOSITION

DES RITES ET DES HOMMES

Cette exposition révèle l'univers des pratiques rituelles des populations celtiques, ibériques et grecques du bassin nord-occidental de la Méditerranée, à travers une sélection de 170 pièces, issues de 25 sites archéologiques entre Hyères en Provence et Valence en Espagne.



• **Judi 22 septembre, 18h30 - gratuit**
Conférence : Les druides par Jean-Louis Brunaux, directeur de recherche au CNRS Paris.

• **Dimanche 2 octobre, 16h, auditorium - gratuit**
Séances cinéma : Agora d'Alejandro Amenabar.

Lattes

Site archéologique Lattara
musée Henri Prades
390, avenue de Pérols
Tél. : 04 67 99 77 20
www.montpellier-agglo.com/museearcheo
Tarif Pass'Agglo : 3€

Samedi 10 septembre

COURSE CAMARGUAISE

COURSE À PÉROLS
Avenir Espoirs organisée par l'association des festivités.

Pérols

Arènes

16h30

Tél. : 04 67 50 45 00
www.ffcc.info
Gratuit

Dimanche 11 septembre

FOOTBALL

MONTPELLIER / NICE



Championnat de France Ligue 1

Montpellier

Stade de la Mosson

17h

Tél. : 04 67 15 46 00
www.mhscfoot.com
Tarif : Pass'Agglo 4€
À retirer dans les Maisons de l'Agglomération, dans la limite des places disponibles.

Mardi 13 septembre

THEATRE

LA CONFÉRENCE

Thomas Blanguernon, auteur français installé en Allemagne, répond à l'invitation d'un Centre dramatique national français pour donner une conférence. Il regrette immédiatement d'avoir accepté et livre ce qu'il entend par entreprises culturelles françaises, institution théâtrale française, esprit français... Le rôle devient imprécateur. Spectacle conçu et interprété par Stanislas Nordey.

Montpellier

Théâtre des 13 vents
Domaine de Grammont

Tél. : 04 67 99 25 00

www.theatre-13vents.com

Tarifs : de 7 à 24 €

Également le 13 à 19h, le 14 à 20h30, le 15 à 19h, le 16 à 20h30 et le 17 à 19h.

Vendredi 16 septembre

HANDBALL

MONTPELLIER / ISTRES

Voir notre coup de cœur ci-contre.

ARTS

2^e ÉDITION DE L'INCROYABLE FESTIVAL

Voir notre coup de cœur ci-contre.

Lundi 19 septembre

SPORT

GYMNASTIQUE RYTHMIQUE :

LE MONDIAL À L'ARENA

Du 19 au 26 septembre

Pérols

Park&Suites Arena

Tarifs : de 21 à 48 €

www.ps-arena.com

Voir actualité page 7.

Vendredi 23 septembre

CONCERT

NDIDI O



© JC Belmont

Une voix qui chante le blues comme le ferait un gamin des rues : légèrement rauque, tout en nuances et en sensibilité. Dans son 3^e album, « The escape », Ndidio O enchaîne les tubes en puissance.

Saint Jean de Védas

Victoire 2
Domaine du Mas de Grille

20h

Tél. : 04 67 47 91 00

www.montpellier-agglo.com/victoire2

Tarifs : de 5 à 17 €

RUGBY

MONTPELLIER / BORDEAUX-BÈGLES



Championnat de France Top 14

Montpellier

Stade Yves du Manoir

20h

Tél. : 04 67 47 27 69

www.montpellier-rugby.com

Tarifs : de 15 à 54 €

Avec le Pass'Agglo, en tribunes Twickenham et Eden Park latérale : 1 place achetée, la deuxième à demi-tarif.

HANDBALL

MONTPELLIER / NANTES



Championnat de France de D1

Montpellier

Palais des Sports René Bougnol

20h

Tél. : 04 99 61 44 55

www.montpellierhandball.com

Tarif : 10 €

Samedi 24 septembre

FOOTBALL

MONTPELLIER / PARIS

Championnat de France Ligue 1

Montpellier

Stade de la Mosson

20h

Tél. : 04 67 15 46 00

Tarif : Pass'Agglo 4 €

À retirer dans les Maisons de l'Agglomération, dans la limite des places disponibles.

www.mhscfoot.com

COURSE CAMARGUAISE

COURSE À BAILLARGUES

Avenir Espoirs organisée par le club taurin Le Sanglier.

Baillargues

Arènes

16h

Tél. : 04 67 70 51 96

www.ffcc.info

Tarif : 8 €

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

THE DIVINE COMEDY AN EVENING WITH NEIL HANNON



Montpellier

Opéra Berlioz

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 34 €

Dimanche 25 septembre

BASKET

LATTES MONTPELLIER AGGLOMÉRATION / HAINAUT BASKET SAINT AMAND



Championnat de France Ligue féminine

Lattes

Palais des sports de Lattes

13h30

Tél. : 04 67 81 63 50

www.blma.fr

Tarif : 8 €

Tarif Pass'Agglo : 6 €

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

KAKI KING



Montpellier

JAM

19h

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 22 à 24 €

Lundi 26 septembre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

ANNA CALVI

Voir notre coup de cœur page 42.

SPORT

HANDBALL D1 : MONTPELLIER / ISTRES



Premier match à domicile pour les joueurs de Patrice Canayer. Cette année encore, les Montpelliérains défendront leur titre de Champion de France et tenteront de décrocher un 14^e Graal. 26 journées de Championnat permettront de départager, jusqu'à fin mai, les 14 clubs de première division de la Ligue Nationale de Handball.

Vendredi 16 septembre

Montpellier

Palais des Sports René Bougnol

20h

Tél. : 04 99 61 44 55

www.montpellierhandball.com

Tarifs : 7 à 10 €

ART

2^e ÉDITION DE L'INCROYABLE FESTIVAL



Trois jours, deux scènes, trente groupes et DJ et des performances artistiques... Loin des cloisonnements musicaux, ce festival de musiques actuelles propose au public un harmonieux mélange musical et artistique. Un véritable voyage festif de sons et d'images, d'émotions et d'énergie vive, en direct live. Avec notamment : Fanga, Kamikaze Queens, The Cambodians Space Project, Kim Novak, Alkalys, Kussay and The Smokes, Nika, DJ Oliba... Mais aussi des performances avec Luc Miglietta et la Cie Bruit-Quicourt, deux graffeurs (HeRsk + Guest), des images par Vj Lem, de la mise en lumière et décoration par XD-Mension...

Du 15 au 17 septembre

Saint Jean de Védas

Secret Place

25 rue Saint Exupéry

www.festival2plus2egal5.fr

SPORT

RUGBY : MONTPELLIER / TOULON À YVES DU MANOIR



Les « rouge et noir » viennent prendre leur revanche au stade Yves du Manoir après avoir été éliminés, avec la manière, la saison dernière des phases finales du TOP 14 dès les huitièmes de finales... Mais pour cette 6^e journée du Championnat de France, les Montpelliérains, tout comme leurs adversaires, seront privés de leurs internationaux, convoqués pour la Coupe du Monde en Nouvelle Zélande...

Samedi 1^{er} octobre

Montpellier

Stade Yves du Manoir

Tél. : 04 67 47 27 69

www.montpellier-rugby.com

Tarifs : de 15 à 54€

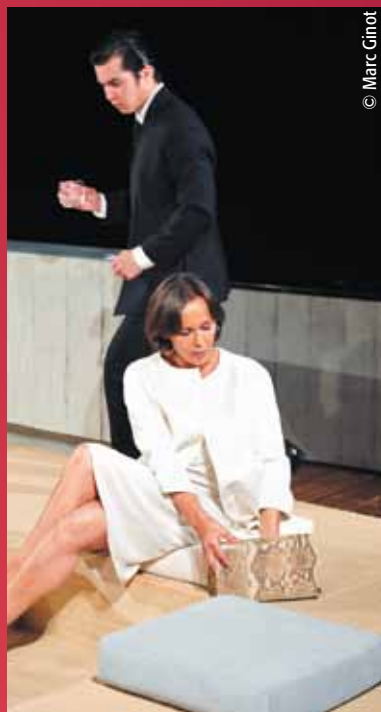
Avec le Pass'Agglo, en tribunes Twickenham et Eden Park latérale: 1 place achetée, la deuxième à demi-tarif.



THÉÂTRE

TOKYO BAR TENNESSEE WILLIAMS

CRÉATION



© Marc Ginot

Dans un bar d'hôtel à Tokyo, Miriam tente de séduire le barman, tandis que Mark, son mari, peintre new-yorkais d'avant-garde, puise l'inspiration créatrice dans la drogue. Il dérive vers la folie et Miriam veut le faire interner. Pour l'aider, elle fait venir Leonard, le marchand d'art qui a lancé Mark. Mais l'état de Mark empire et Leonard manque de complaisance... Adaptation française : Jean-Marie Besset. Mise en scène : Gilbert Désveaux. Interprète principale : Christine Boisson (photo). Une pièce jamais jouée en France...

Représentations du 28 septembre au 14 octobre :

le 28 septembre à 20h30, le 29 à 19h, le 30 à 20h30, le 1^{er} octobre à 19h, le 4 à 19h, le 5 à 20h30, le 6 à 19h, le 7 à 20h30, le 8 à 19h, le 11 à 19h, le 12 à 20h30, le 13 à 19h et le 14 à 20h30.

Montpellier

Théâtre des 13 vents

Domaine de Grammont

Tél. : 04 67 99 25 00

www.theatre-13vents.com

Tarifs : de 7 à 24€

Mercredi 28 septembre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

MARC DUCRET TRIO



Lattes

Théâtre Jacques Cœur

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 25 à 28€

THEATRE

TOKYO BAR TENNESSEE WILLIAMS

Voir notre coup de cœur ci-contre.

Jeudi 29 septembre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

DICK ANNAGARN

FOLK TOUR



Lattes

Théâtre Jacques Cœur

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 30€

Vendredi 30 septembre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

ALBERT LEE ET HOGAN'S HEROES



Lattes

Théâtre Jacques Cœur

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 30€

CONCERT

STONY BROKE + GRUGRU (ROCK)

Saint Jean de Védas

Victoire 2

Domaine du Mas de Grille

De 19h à 22h30

Tél. : 04 67 47 91 00

www.montpellier-agglo.com/

victoire2

Gratuit

Samedi 1^{er} octobre

BASKET

LATTES MONTPELLIER

AGGLOMÉRATION / PAYS D'AIX

Championnat de France Ligue

féminine

Lattes

Palais des sports de Lattes

20h

Tél. : 04 67 81 63 50

www.blma.fr

Tarif : 8€

Tarif Pass'Agglo : 6€



RUGBY

MONTPELLIER / TOULON

Voir notre coup de cœur ci-contre.

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

OPÉRA ROMIII



Montpellier

Opéra Berlioz

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 32 à 44€

CONCERT

GEORGES MICHAEL

La star de la pop anglaise fait son retour avec Symphonica, une tournée avec un grand orchestre classique.

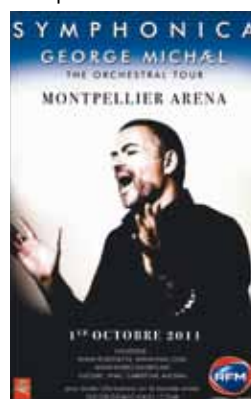
Pérols

Park&Suites Arena

20h30

Tarifs : de 58 à 80€

www.ps-arena.com



HUMOUR

JAMEL DEBBOUZE



EN TOURNÉE DANS TOUTE LA FRANCE

« Tout sur Djamel »

Montpellier

Zénith Sud

20h

www.enjoy-montpellier.com

Tarifs : de 38 à 45€

CONCERT

MELTONES + INVITÉ (POP ROCK)



Saint Jean de Védas

Victoire 2

Domaine du Mas de Grille

20h

Tél. : 04 67 47 91 00

www.montpellier-agglo.com/

victoire2

Tarifs : de 11 à 14€

Dimanche 2 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

YOUN SUN NAH



Montpellier

JAM

19h

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 24 à 27€

Mardi 4 octobre

VOLLEY

MONTPELLIER / NARBONNE

Championnat de France Ligue A

Montpellier

Palais des sports Pierre de Coubertin

20h

Tél. : 04 67 45 77 77

www.mvuc.fr

Tarif : Pass'Agglo 3€



LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

ALEXIS HK, BENOIT DORÉMUS ET RENAN LUCE



Seuls à trois

Montpellier

Salle Pasteur

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 32€

Mercredi 5 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

IG BLUES: JOE LOUIS WALKER



Nouveau volet des Internationales de la guitare, les IG Blues mettent en avant cette musique aux origines fortes, qui influence encore aujourd'hui, un bon nombre de genres de musicaux.

Saint Jean de Védas

Chai du Terral

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 30€

Jeudi 6 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

IG BLUES: ELLIOT MURPHY WITH THE NORMANDY ALL STARS

Saint Jean de Védas

Chai du Terral

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 30€

Vendredi 7 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

JOHN SCOFIELD

Montpellier

Espace Lattara

Lattes

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 30 à 34€

OPERA

RUSALKA

Voir notre coup de cœur ci-contre.

Samedi 8 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

BALLAKÉ SISSOKO ET VINCENT SEGAL



Montpellier

Salle Pasteur

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 22 à 30€

SPECTACLE

ABBA MANIA

Montpellier

Zénith Sud

20h30

Tarifs : de 36 à 45€

www.enjoy-montpellier.com

THEATRE

LA PESTE D'ALBERT CAMUS

Voir notre coup de cœur ci-contre.

Dimanche 9 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

ALVARO PIERRI



Montpellier

Salle Rabelais

16h

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 27 à 30€

Mardi 11 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

CATHERINE RINGER

Montpellier

Rockstore

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 32 à 35€

Mercredi 12 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

SAUL WILLIAMS



Montpellier

Rockstore

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 24 à 27€

Jeudi 13 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

AL DI MEOLA - WORLD SINFONIA

Montpellier

Rockstore

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 34 à 37€

Vendredi 14 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

LES TÊTES RAIDES



Montpellier

Rockstore

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

www.les-ig.com

Tarifs : de 29 à 32€

Samedi 15 octobre

LES INTERNATIONALES DE LA GUITARE

AARON

Montpellier

Zénith Sud

20h30

Tél. : 04 67 66 36 55

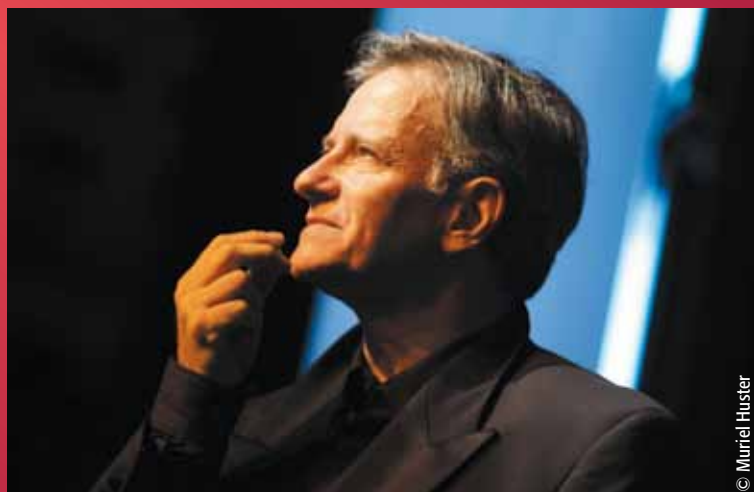
www.les-ig.com

Tarifs : de 34 à 37€

Calendrier sportif sous réserve de changements de dates ou d'horaires.

THÉÂTRE

LA PESTE D'ALBERT CAMUS PAR FRANCIS HUSTER



© Muriel Huster

Interprète et metteur en scène, Francis Huster fait partager au public sa passion des grands classiques de la littérature en reprenant La Peste, un récit qui met en scène des héros qui bouleversent par leur justesse. Tout en nuance, Huster passe d'une silhouette à l'autre en évitant de durcir le trait, sans outrance, en laissant parler Camus par sa bouche. Durée : 1h40.

Samedi 8 octobre

Lattes

21h

Théâtre Jacques Cœur

Mas d'Encivade

1050, avenue Léonard de Vinci

Tél. : 04 99 52 95 00

Tarif Pass'Agglo : 18€

(au lieu de 28€)



Nouveau partenaire du Pass'Agglo, le théâtre Jacques Cœur à Lattes offre toute l'année d'importantes réductions sur ses spectacles aux détenteurs de cette carte réservée aux habitants de Montpellier Agglomération.

OPÉRA

RUSALKA DE DVORAK



© Damir Yusupov

Conte lyrique en trois actes d'Antonin Dvorak créé à Prague le 31 mars 1901. Malgré les mises en garde de son père, une ondine (Rusalka : Ekaterina Shcherbachenko) quitte son monde pour celui des humains afin d'épouser un prince (Ludonit Ludha) dont elle s'est éprise. Direction musicale : Lawrence Foster. Mise en scène : Jim Lucassen.

Également le dimanche 9 octobre, 15h et le mardi 11 octobre, 20h.

Vendredi 7 octobre

Montpellier

20h

Le Corum - Opéra Berlioz

Tél. : 04 67 60 19 99

Tarifs : de 13 à 45€

www.opera-montpellier.com

HÔTEL DE L'AGGLOMÉRATION

50, place Zeus
CS 39556
34961 Montpellier cedex 2
Tél. 04 67 13 60 00
Fax : 04 67 13 61 01
→ contact@montpellier-agglo.com
www.montpellier-agglo.com

DOMAINE DE LA PROVIDENCE

Le domaine intercommunal qui accueille vos fêtes et réceptions.
Sis 1784 av de Toulouse
34070 Montpellier
Tél. 04 99 64 25 80

MAISONS DE L'AGGLOMÉRATION

MONTPELLIER CENTRE (Montpellier)

50, place Zeus
CS 39556
34961 Montpellier cedex 2
Tél. 04 67 13 69 09
Du lundi au vendredi de 9h à 18h.

MONTPELLIER BEAUX ARTS AIGUELONGUE PLAN DES 4 SEIGNEURS (Montpellier)

25, avenue de Nîmes
Tél. 04 67 02 20 00
Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

MONTPELLIER LA MOSSON (Montpellier)

13, place Mimi Azais
Tél. 04 67 04 33 05
Lundi de 12h30 à 17h30, du mardi au vendredi de 9h à 12h30 et de 13h30 à 17h30, samedi de 9h à 12h.

MONTPELLIER LEMASSON (Montpellier)

440, bd Pedro de Luna
34070 Montpellier
Tél. 04 67 07 34 44
Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

MONTPELLIER ODYSSEUM (Montpellier)

Place de Venise
34000 Montpellier
Tél. 04 99 64 23 40
Du lundi au vendredi de 10h à 18h

CASTELNAU LE LEZ

(Castelnau le Lez, Baillargues, Clapiers, Jacou, Le Crès, Vendargues)
859, avenue de l'Europe
34170 CASTELNAU LE LEZ

Tél. 04 67 52 46 10

Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

CASTRIES

(Castries, Beaulieu, Montaud, Restinclières, Saint-Brès, Saint-Drézéry, Saint-Geniès des Mourgues, Sussargues)
15, avenue de la cave coopérative
34160 CASTRIES

Tél. 04 67 04 51 83

Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

LATTES

(Lattes, Pérols)
1570, avenue des Platanes
34970 LATTES-BOIRARGUES

Tél. 04 67 73 18 50

Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

PIGNAN

(Pignan, Courmonsec, Courmonterral, Lavérune, Murviel lès Montpellier, Saussan, Saint-Georges d'Orques)
7, place du 11 Novembre
34570 PIGNAN

Tél. 04 67 50 49 51

Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

PRADES LE LEZ

(Prades le Lez, Montferrier-sur-Lez, Grabels, Juvignac)
110, route de Montpellier
34730 PRADES LE LEZ

Tél. 04 99 63 23 32

Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

VILLENEUVE-LES-MAGUELONE

(Villeneuve-lès-Maguelone, Fabrègues, Saint-Jean de Védas)
2, place des Héros
34750 VILLENEUVE-LES-MAGUELONE

Tél. 04 67 07 08 80

Lundi de 10h à 12h30 et de 14h à 18h30, du mardi au vendredi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h30, samedi de 9h à 12h.

LE RÉSEAU DES MÉDIATHÈQUES

MÉDIATHÈQUE CENTRALE D'AGGLOMÉRATION ÉMILE ZOLA

218, bd. de l'Aéroport-International
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 34 87 00

MÉDIATHÈQUE FEDERICO FELLINI

Place Paul-Bec
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 99 06 27 47

MÉDIATHÈQUE VICTOR HUGO

207, rue Guillaume-Janvier
34070 MONTPELLIER

Tél. 04 67 27 17 17

MÉDIATHÈQUE JEAN-JACQUES ROUSSEAU

230, avenue du Biterrois
La Mosson
34080 MONTPELLIER

Tél. 04 67 10 70 20

MÉDIATHÈQUE FEDERICO GARCIA LORCA

162, avenue de Palavas
34070 MONTPELLIER

Tél. 04 99 13 39 49

MÉDIATHÈQUE WILLIAM SHAKESPEARE

150, avenue Paul-Bringuier
34080 MONTPELLIER

Tél. 04 67 16 34 20

MÉDIATHÈQUE LA GARE

Avenue du Grand-Jeu
34570 PIGNAN

Tél. 04 67 47 61 69

MÉDIATHÈQUE FRANÇOISE GIROUD

15, av. de la Cave Coopérative
34160 CASTRIES

Tél. 04 67 10 43 80

MÉDIATHÈQUE AIMÉ CÉSAIRE

Allée Rose de France
34170 CASTELNAU-LE-LEZ

Tél. 04 67 02 78 85

MÉDIATHÈQUE JEAN DE LA FONTAINE

Château des Évêques
34880 LAVÉRUNE

Tél. 04 99 53 03 55

MÉDIATHÈQUE ALBERT CAMUS

12, rue Albert Camus
34830 CLAPIERS

Tél. 04 67 56 46 20

MÉDIATHÈQUE GEORGES SAND

Boulevard des Moures
34750 VILLENEUVE-LES-MAGUELONE

Tél. 04 67 69 97 17

BIBLIOTHÈQUE JEAN-PAUL SARTRE

15, rue F. de Malherbe
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 07 92 86

BIBLIOTHÈQUE PAUL LANGEVIN

1071, av. de la Justice de Castelnau
34090 MONTPELLIER

Tél. 04 67 72 58 76

LES ÉQUIPEMENTS CULTURELS

PLANÉTIARIUM GALILÉE

Allée Ulysse - Odysseum
34000 MONTPELLIER
Tél. 04 67 13 26 26
www.planetarium-galilee.com

AQUARIUM MARE NOSTRUM

Allée Ulysse-Odysseum
34960 MONTPELLIER

Tél. 04 67 13 05 50

CONSERVATOIRE À RAYONNEMENT RÉGIONAL

Musique, Danse,
14, rue Eugène-Lisbonne
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 66 88 40

www.montpellier-agglo.com/cnr

DÉPARTEMENT D'ART DRAMATIQUE

(Annexe du Conservatoire)
Maison Louis-Jouvet
19, rue Lallemand
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 60 05 40

ÉCOLE SUPÉRIEURE DES BEAUX-ARTS DE MONTPELLIER AGGLOMÉRATION

130, rue Yehudi-Menuhin
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 99 58 32 85

www.esbama.fr.st

CENTRE DRAMATIQUE NATIONAL

Théâtre des Treize Vents
Domaine de Grammont

34965 MONTPELLIER cedex 2

Tél. 04 67 99 25 00

www.theatre-13vents.com

THÉÂTRE DU HANGAR

3, rue Nozeran
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 41 32 71

SITE ARCHÉOLOGIQUE LATTARA

MUSÉE HENRI PRADES
390, av. de Pérols
34872 LATTES

Tél. 04 67 99 77 20

MUSÉE FABRE

2, rue Montpelliérêt
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 14 83 00

CENTRE CHORÉGRAPHIQUE NATIONAL DE MONTPELLIER LANGUEDOC-ROUSSILLON

Les Ursulines
Boulevard Louis-Blanc
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 60 06 70

www.mathildemonnier.com

MONTPELLIER DANSE

18, rue Ste Ursule
CS 39 520
34 961 MONTPELLIER

Tél. 04 67 60 83 60

Billetterie :
0 800 600 740
(appel gratuit)

www.montpellierdanse.com

EUTERP ORCHESTRE NATIONAL ET OPÉRA NATIONAL DE MONTPELLIER

→ **OPÉRA COMÉDIE**
11, boulevard Victor-Hugo
CS 89024

34967 MONTPELLIER Cedex 2

Tél. 04 67 60 19 99

www.opera-montpellier.com

OPÉRA BERLIOZ LE CORUM

Esplanade Charles-de-Gaulle
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 60 19 99

ORCHESTRE NATIONAL DE MONTPELLIER LANGUEDOC-ROUSSILLON LE CORUM

Esplanade Charles-de-Gaulle
B.P. 9056
34041 MONTPELLIER Cedex 1

Tél. 04 67 60 19 99

www.orchestre-montpellier.com

ARENA MONTPELLIER

Rue de la Foire
34470 PÉROLS

Tél. 04 67 17 69 69

www.arena-montpellier.com

LE CORUM PALAIS DES CONGRÈS OPÉRA BERLIOZ

Esplanade Charles-de-Gaulle
B.P. 2200

34027 MONTPELLIER Cedex 1

Tél. 04 67 61 67 61

www.enjoy-montpellier.com

PARC DES EXPOSITIONS

B.P. 2116
34026 MONTPELLIER Cedex 1

Tél. 04 67 17 67 17

www.enjoy-montpellier.com

LE ZÉNITH SUD

Domaine de Grammont
Avenue Albert-Einstein
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 64 68 83

www.enjoy-montpellier.com

SALLE VICTOIRE 2

Mas de Grille
1, rue Théophraste-Renaudot
34430 SAINT JEAN DE VEDAS

Tél. 04 67 47 91 00

L'ENVIRONNEMENT

COLLECTE ET TRI DES DÉCHETS MÉNAGERS

Tél. 0 800 88 11 77
(appel gratuit, du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h)

ÉCOLOTHÈQUE

Mas de Grille
1, rue Théophraste-Renaudot
34430 SAINT JEAN DE VEDAS

Tél. 04 99 52 82 82

www.montpellier-agglo.com/ecolothèque

STATION D'ÉPURATION MAERA

34970 LATTES

Tél. 04 67 92 10 70

CENTRE DE TRI DEMETER

ZAC Garosud
2543, avenue de Maurin
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 47 11 43

CENTRE DE COMPOSITION DE GRAMMONT

Avenue Albert-Einstein
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 83 84 68

LES ÉQUIPEMENTS SPORTIFS

■ STADE DE LA MOSSON MONDIAL 98

645, avenue de Heidelberg
34080 MONTPELLIER

Tél. 04 67 13 64 55

■ STADE YVES DU MANOIR

Quartier Ovalie
Avenue de la Vannière
34085 MONTPELLIER

Tél. 04 67 13 64 55

■ PALAIS DES SPORTS RENÉ-BOUGNOL



1000, avenue
du Val-de-Montferrand
34090 MONTPELLIER

Tél. 04 67 13 64 55

■ GYMNASSE LOU CLAPAS

Avenue de Heidelberg
34080 MONTPELLIER

■ PISCINE OLYMPIQUE D'ANTIGONE

195, avenue Jacques-Cartier
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 15 63 00

■ CENTRE NAUTIQUE NEPTUNE

Avenue de Heidelberg
34080 MONTPELLIER

Tél. 04 67 75 34 93

■ PISCINE MARCEL SPILLIAERT (CHAM-BERTE)

154, rue Camille-Desmoulins
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 42 00 92

■ PISCINE JEAN VIVES

1933, avenue de Maurin
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 27 74 79

■ PISCINE PITOT

40, allée Jean-Raymond
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 52 58 89

■ PISCINE SUZANNE BERLIOUX (LA RAUZE)

551, rue Métairie-de-Saysset
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 65 38 71

■ PISCINE JEAN TARIS (LA POMPIGNANE)

67, rue Louise-Michel
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 79 03 11

■ PISCINE ALFRED NAKACHE

237, route de Vauguières
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 22 57 05

■ PISCINE ALEX JANY

24, rue Pierre-de-Coubertin
34830 JACOU

Tél. 04 67 59 26 85

■ PISCINE CHRISTINE CARON

Avenue du 8 mai 1945
34170 CASTELNAU LE LEZ

Tél. 04 67 72 66 86

■ PISCINE AMPHITRITE

Avenue de Librilla
34430 SAINT JEAN DE VÉDAS

Tél. 04 67 71 30 51

■ PISCINE POSÉIDON

Avenue de la gare
34660 Cournonterral

Tél. 04 67 85 66 20

■ PATINOIRE VEGAPOLIS



Quartier Port-Marianne
Place de France
34070 MONTPELLIER

Tél. 04 99 52 26 00

→ www.vegapolis.net

■ BASE DE CANOË-KAYAK DE LAVALETTE

Domaine de Lavalette
1076, rue Jean-François-Breton
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 61 19 19

LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

■ MONTPELLIER MÉDITERRANÉE TECHNOPOLE

50, place Zeus
CS 39556
34961 Montpellier cedex 2

Tél. 04 67 13 60 00

→ www.tech-montpellier.com

■ CENTRE EUROPÉEN D'ENTREPRISE ET D'INNOVATION

→ CAP ALPHA

Avenue de l'Europe
34830 CLAPIERS

Tél. 04 67 59 30 00

→ CAP OMEGA



Rond-point
Benjamin-Franklin - CS 39521
34960 MONTPELLIER
Cedex 2

Tél. 04 67 13 00 00

■ CYBER BASE

275, rue Léon-Blum
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 99 61 37

→ www.cyberbase-montpellier.com

■ MISSION LOCALE DES JEUNES DE L'AGGLOMÉRATION DE MONTPELLIER (MLJAM)

→ SIÈGE SOCIAL

Parc Euromédecine
989, rue de la Croix Verte
34093 MONTPELLIER cedex 5

Tél. 04 99 52 23 33

→ www.montpellier-jeunes-emploi.fr

→ ANTENNE MONTPELLIER CENTRE

(Montpellier, Castelnau le Lez, Clapiers, Montferrier-sur-Lez, Prades le Lez)

Place Paul-Bec
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 99 52 69 29

→ ANTENNE MONTPELLIER CROIX D'ARGENT

(Montpellier, Fabrègues, Lavérune, Saint-Jean de Védas, Saussan)

909, avenue de Toulouse
34070 MONTPELLIER

Tél. 04 99 64 24 60

→ ANTENNE MONTPELLIER MOSSON

(Montpellier, Cournonsec, Cournonterral, Grabels, Juvignac, Murviel les Montpellier, Pignan, Saint Georges d'Orques)

40 Square de Corté
34080 MONTPELLIER

Tél. 04 67 70 29 67

→ ANTENNE DE CASTRIES

(Baillargues, Beaulieu, Castries, Jacou, Le Crès, Montaud, Restinclières, Saint-Brès, Saint-Drézéry, Saint Geniès des Mourgues, Sussargues, Vendargues)

15, avenue de la Cave
Coopérative
34160 CASTRIES

Tél. 04 67 70 10 25

→ ANTENNE DE LATTES (Lattes, Pérols, Villeneuve-lès-Maguelone)

Maison de l'Agglomération
1570, avenue des Platanes
34970 LATTES

Tél. 04 67 73 73 88

SOLIDARITÉ

■ SERVICES FUNÉRAIRES DE MONTPELLIER AGGLOMÉRATION

Domaine de Grammont
Avenue Albert-Einstein
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 22 83 83

06 11 51 42 45
(24h/24, 7 jours/7)

■ GIHP (SERVICE DE MAINTIEN À DOMICILE)

341, rue Hippolyte-Fizeau
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 20 21 15

■ TÉLÉALARME

Montpellier Agglomération
50, place Zeus
CS 39556

34961 Montpellier cedex 2

Tél. 04 67 13 60 04

LES TRANSPORTS

■ TRANSPORTS DE L'AGGLOMÉRATION DE MONTPELLIER (TAM)



125 rue Léon Trotski
34075 MONTPELLIER

Tél. 04 67 07 61 00

→ www.tam-way.com

■ ALLO TAM

Tél. 04 67 22 87 87

■ VÉLOMAGG



Vélostation centrale
27, rue Maguelone
34000 MONTPELLIER

Tél. 04 67 22 87 82

31 COMMUNES DE L'AGGLOMÉRATION

412 070 habitants
43 421 hectares soit 7%
de la superficie du
département

■ MAIRIE DE BAILLARGUES

Tél. 04 67 87 81 81

→ www.ville-baillargues.fr

■ MAIRIE DE BEAULIEU

Tél. 04 67 86 60 28

→ www.beaulieu34.com

■ MAIRIE DE CASTELNAU LE LEZ

Tél. 04 67 14 27 14

→ www.castelnau-le-lez.fr

■ MAIRIE DE CASTRIES

Tél. 04 67 91 28 50

→ www.castries.fr

■ MAIRIE DE CLAPIERS

Tél. 04 67 55 90 00

→ www.ville-clapiers.fr

■ MAIRIE DE Cournonsec

Tél. 04 67 85 60 10

→ www.cournonsec.fr

■ MAIRIE DE Cournonterral

Tél. 04 67 85 00 11

→ www.ville-cournonterral.fr

■ MAIRIE DE FABRÈGUES

Tél. 04 67 85 11 57

→ www.ville-fabregues.fr

■ MAIRIE DE GRABELS

Tél. 04 67 10 41 00

→ www.ville-grabels.fr

■ MAIRIE DE JACOU

Tél. 04 67 55 88 55

→ www.ville-jacou.fr

■ MAIRIE DE JUVIGNAC

Tél. 04 67 10 42 42

→ www.ville-juvignac.fr

■ MAIRIE DE LATTES

Tél. 04 67 99 77 77

→ www.ville-lattes.fr

■ MAIRIE DE LAVÉRUNE

Tél. 04 99 51 20 00

→ www.laverune.fr

■ MAIRIE DU CRÈS

Tél. 04 67 87 48 00

→ www.ville-lecres.fr

■ MAIRIE DE MONTAUD

Tél. 04 67 86 91 53

→ www.village-montaud.com

■ MAIRIE DE MONTFERRIER-SUR-LEZ

Tél. 04 67 59 81 34

→ www.ville-montferrier-sur-lez.fr

■ MAIRIE DE MONTPELLIER

Tél. 04 67 34 70 00

→ www.montpellier.fr

■ MAIRIE DE MURVIEL LÈS MONTPELLIER

Tél. 04 67 47 71 74

→ www.ville-murviel-les-montpellier.fr

■ MAIRIE DE PÉROLS

Tél. 04 67 50 45 00

→ www.ville-perols.fr

■ MAIRIE DE PIGNAN

Tél. 04 67 47 70 11

→ www.pignan.fr

■ MAIRIE DE PRADES LE LEZ

Tél. 04 99 62 26 00

→ www.prades-le-lez.fr

■ MAIRIE DE RESTINCLIÈRES

Tél. 04 67 86 60 02

→ www.restindclieres.com

■ MAIRIE DE SAINT-BRÈS

Tél. 04 67 87 46 00

→ www.ville-saintbres.fr

■ MAIRIE DE SAINT-DRÉZÉRY

Tél. 04 67 86 90 87

→ www.saintdrezy.fr

■ MAIRIE DE SAINT GENIÈS DES MOURGUES

Tél. 04 67 86 21 22

→ www.stgenies.org

■ MAIRIE DE SAINT GEORGES D'ORQUES

Tél. 04 67 75 11 08

→ www.ville-st-georges-dorques.fr

■ MAIRIE DE SAINT JEAN DE VÉDAS

Tél. 04 67 07 83 00

→ www.saintjeandevedas.fr

■ MAIRIE DE SAUSSAN

Tél. 04 67 47 72 32

■ MAIRIE DE SUSSARGUES

Tél. 04 67 87 42 70

→ www.ville-sussargues.fr

■ MAIRIE DE VENDARGUES

Tél. 04 67 70 05 04

→ www.vendargues.fr

■ MAIRIE DE VILLENEUVE-LÈS-MAGUELONE

Tél. 04 67 69 75 75

→ www.villeneuvelesmaguelone.fr



Montpellier
Agglomération

1911-2011
Gallimard
Un siècle d'édition



**L'EXPOSITION
ÉVÉNEMENT
DE MONTPELLIER AGGLOMÉRATION**

MUSÉE FABRE
DU 6 OCTOBRE AU 3 NOVEMBRE 2011
ENTRÉE LIBRE

SAURAMPS
librairie

